



ÓBUDA

XXI. ÉVFOLYAM 20. SZÁM • MEGJELNIK KÉTHETENTE 32 OLDALON, 73.000 PÉLDÁNYBAN • 2015. OKTÓBER 30.

Séta az Amfiteátrum körül

5

A Nagyszombat utcai, római kori katonavárosi Amfiteátrum körül sétányt és parkot alakítanak ki.

A fűtés is lehet veszélyes

13

Komoly veszélyt jelenthet a készülék nem rendeltetésszerű használata, az ellenőrzés elmulasztása.

Társasházi hírmondó

21

Milyen főbb jogszabályi feltételei vannak egy társasházi kamerarendszer kiépítésének – erről olvashatnak új rovatunkban.

A „budapesti Angyal” nevét kapta a Jégtörő utca



FOTÓK: ANTAL ISTVÁN

Ángel Sanz-Brizről a „budapesti Angyalként” ismert spanyol diplomatáról nevezték el az óbudai Jégtörő utcát. A Fővárosi Közgyűlés még április 29-én döntött arról, hogy a korábbi Jégtörő utcát „Budapest Angyalára” emlékeztetve, Ángel Sanz-Briz útra nevezi át. **Tarlós István** főpolgármester avatta fel az emlékművet

TUDÓSÍTÁS A 3. OLDALON

Emlékezés '56 hőseire

A Szent Péter és Pál Főplébánia-templom mellett lévő I. Világháborús hősi emlékmű előtt emlékeztek az 1956-os forradalom és szabadságharc hőseire október 22-én.

FOLYTATÁS A 3. OLDALON

Már 21 fitnesspark

Idén is négy új fitnessparkot adott át az önkormányzat, melyek közül kettő úgynevezett „street workout” eszközökkel is fel van szerelve. Az új parkokkal együtt már 21 helyszínen sportolhatnak ingyen a kerületben élők.

BŐVEBBEN A 26. OLDALON

Csatornázás 240 kilométeren

Befejeződött a főváros egyik legjelentősebb környezetvédelmi beruházása. A Budapest Komplex Integrált Szennyvízelvezetése (BKISZ) Projekt eredményeként 2 év alatt összesen 240 kilométernyi új csatorna épült a főváros eddig el látatlan területein.

Az új szennyvízrendszer **Tarlós István** főpolgármester adta át a projekt október 21-ei zá-

ró rendezvényén. Az összesen 16 budapesti kerületet - köztük Óbuda-Békásmegyert - és Budaörsöt érintő beruházással közel 20 ezer család évtizedes szennyvízproblémája oldódott meg. A projekt összköltsége 34,1 milliárd forint volt, melyhez az Európai Unió és a Magyar Állam együttesen 27,6 milliárd forint támogatást nyújtott.

HIRÖSSZEFOGLALÓ A 9. OLDALON

Kilónként 15 forintért vehettek burgonyát



Kilenc helyszínen, két napon keresztül osztották a burgonyát idén is a kerületben, 360 tonna krumpli talált gazdára. Az önkormányzat által szervezett akcióban a kerületben élő nyugdíjasok és meghatározott szociális ellátásban részesülő rászorulóknak vásárolhattak fejenként egy zsák (20 kg) burgonyát 300 forintért

INFORMÁCIÓK A 11. OLDALON

BEFEJEZŐDÖTT A ZIPERNOWSKY-SÉTÁNY FEL-ÚJÍTÁSA.

Oktober közepétől birtokukba vehették a Békásmegyeren élők a megújult Zipernowsky-sétányt. A rekonstrukció hozzájárult a panelváros zöldebbé, modernebbé, élhetőbbé tételéhez. BŐVEBBEN A 4. OLDALON

MEGJELENÉSÜNK. Lapunk következő száma **november 13-án, pénteken** jelenik meg. Újságunk korábbi számai is olvashatók az obuda.hu honlapon.



Fotó: SÁNTA BALÁZS



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Idősek világnapi ünnepségek

B ensőséges, meghitt hangulatban ünnepelték a szép korúakat az Idősek Világnapja alkalmából az önkormányzat szervezésében október 1-jén az Óbudai Kulturális Központban, majd másnap az Összefogás Óbudáért Egyesület meghívására szintén a San Marco utcai kulturális központban. *Bús Balázs* polgármester köszöntötte mindkét napon a megjelenteket. Októberben az Óbudai Szociális Szolgáltató Intézmény idősklubjaiban is ünnepeket tartottak.



Fotó: SÁNTA BALÁZS

Buday-Goldberger Leó élete

Guba Ildikó: „A halál nem program-Buday-Goldberger Leó élete” című könyvét mutatták be az Óbudai Platán Könyvtárban október 15-én.

A szerző, *Guba Ildikó* vetítéssel egybekötött előadásán betekintheztek az érdeklődők a világhírű Goldberger Textilgyár utolsó elnök-vezérigazgatójának életébe. Goldberger Leót a két világháború közötti időszak gazdasági- és közéletének kiemelkedő személyiségét *Guba Ildikó* több nézőpontból is bemutatja. Az olvasó megismerheti a családfe, a közéleti-társasági ember, a gyáros, a magyar zsidó, a filantróp, a politikus, a fogoly Goldberger Leót. A kötet címe: „A halál nem program” Goldberger Leónak, a mauthauseni lágerben gyakran hangoztatott hitvallása. Az utolsó pillanatig nem tudta elfogadni, hogy sikeres életpályáját totális kudarc zárja. A láger felszabadításának napján, 1945. május 5-én halt meg. A kötet az Óbudai Múze-

um kiadásában jelent meg. A könyvbemutatóhoz külön érdekességként szolgált, amiről valószínűleg kevesen tudnak, hogy az Óbudai Platán Könyvtár jogelődje a Textilszakszervezet Központi Könyvtára volt, melynek fiókkönyvtára a Goldberger Gyárban működött. Az Óbudai Platán Könyvtárban még ma is jónéhány olyan kötet található, melyben a Textilszakszervezet Központi Könyvtárának pecsétje szerepel.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Koszorúzás a Krúdy-negyedben

A korábbi évek hagyományát folytatva, de nem hagyományos módon emlékezett a kerület Krúdy Gyulára október 21-én, az író születésnapján.

Ha Krúdyról Óbudán, három intézmény különösen fontos szerepet játszott az író életében. Utolsó otthona a ma Magyar Kereskedelmi és Vendéglátóipari Múzeumként működő lakóházban volt, kedvenc törzshelyei közé tartozott a Kéhli Vendéglő és az Óbudai Társaskör épületében egykor működő Korona Kávéház. Ezen intézmények 2013-ban létrehozták a Krúdy-negyedet, melynek negyedik tagja, a Mókus Sörkert és Étterem pedig a régi óbudai vendéglátást életre keltve vált közkedvelt helyé. A kezdeményezéshez később csatlakozott az Óbudai Népzenei Iskola is, így vált a Krúdy-negyed igazi kulturális és gasztronómiai élményeket nyújtó helyé.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Az Óbudai Társaskör mögött található a *Gyenes Tamás* szobrászművész által készített, Krúdy Gyulát ábrázoló mellszobor, amely előtt évente kétszer, az író születésének és halálának évfordulóján gyűlnek össze tisztelői, hogy egy pohár borral és egy szál rózsával emlékezzenek rá.

Harsányi Mária, az Óbudai Társaskör igazgatója október 21-én délután köszöntötte az egybegyűlteket. Az eseményen részt vettek a III. kerületi önkormányzat képviselői, a Krúdy-negyed intézményeinek munkatársai, az óbudai Krúdy Gyula Általános Iskola növendékei, valamint a kerület polgárai.

FOLYTATÁS AZ 1. OLDALRÓL

Beszédében *Theisz Bálint*, *Bús Balázs* polgármester kabinetvezetője a magyar történelem párhuzamaira hívta fel a figyelmet: október 23-a kapcsán egy másik évfordulóra is emlékezhetünk. Kapisztrán Szent János szerzetes, hitshónok halála emléknapján szót ejthetünk a nándorféyhérvári ütközetről, mint a XV. század '56-os magyar diadaláról is. Majd' 600 éve, hogy az akkori világbirodalom túléréjével szemben Hunyadi János seregei a kor keresztény vitézeivel visszaverték

Emlékezés '56 hőseire

a muzulmán hódítókat. Az 1956-os forradalom és szabadságharc kapcsán a forradalmárok saját maguk is párhuzamot vontak a két történelmi esemény között: Magyarország mindig is szembesült az európai kereszténységet fenyegető politikai és katonai, vallási és ideológiai hatalmakkal.

A forradalom sok emberről szólt. Sokan, sokféle indíttatásból ragadtak fegyvert október 23-án, azonban magyarként az

volt a közös céljuk, hogy egy független, büszke és a nemzet érdekeit érvényesíteni is tudó Magyarországon élhessenek. Ez számunkra is 1956 üzenete, amihez nekünk is mémmünk kell a tetteinket. Hajtsuk meg fejünket Óbuda, Budapest és Magyarország 1956-os hősei előtt!

A beszéd után elsőként *Varga Mihály* nemzetgazdasági miniszter, országgyűlési képviselő helyezte el az emlékezés koszorúját. Őt követte Óbuda-

Békásmegyér Önkormányzata nevében *dr. Pappné dr. Nagy Judit*, *Kelemen Viktória* és *Puskás Péter* alpolgármesterek, *Theisz Bálint* kabinetvezető, *Kiss László* or-

szággyűlési képviselő, a pártok, az intézmények, az egyházak és a civil szervezetek képviselői, összesen 24 szervezet vírágokkal, koszorúkkal hajtott főt a hősök emléke előtt. A megemlékezést szentmise zárta a Főplébánia-templomban.



A „budapesti Angyal” nevét kapta a Jégtörő utca

Tarlós István főpolgármester az október 16-ai avató ünnepségen beszédében kiemelte: hetvenegy évvel ezelőtt, 1944 nyarán bontakozott ki a vészidőszak történetének legnagyobb embermentési akciója. A budapesti zsidó közösség megmentésére a háború utolsó hónapjaiban számos semleges ország diplomatája tett komoly erőfeszítéseket. Ángel Sanz-Briz neve talán ismeretlenül csenghet némely magyar fülében, pedig a spanyol diplomata, lelkiismerete által vezérelve szintén aktívan részt vett üldözött embertársaink életének megmentésében - mutatott rá. - „Budapest Angyalának” is mondták, ezt keresztneve után kapta, ám valójában a hírnevet

tetteivel érdemelte ki - tette hozzá.

A városvezető Sanz-Briz tetteit méltatva kijelentette, több mint hetven évvel a vészidőszak után nekünk, későbbi generációknak kötelességünk méltó módon megemlékezni mindenkiről, aki akkor jót tett Budapestért, a budapestiekért, és az egész országért.

- A vészidőszak áldozatait, túlélőit és az embermentők emlékének ápolása azt üzeni: létezik jó és rossz, igazság és hazugság, bűn és erény - mondta *Gulyás Gergely*, az Országgyűlés alelnöke az emlékmű avatásán. Megjegyezte: „Magyarország fejet hajt a kiváló diplomata emléke előtt és örökre hálás Ángel Sanz-Briznek a kötelességen túllépő, emberfeletti te-



Fotók: ANTAL ISTVÁN

vékenységéért, és személyén keresztül tisztelettel adózunk Spanyolország-nak és polgárainak a honfitársuk által megmentett magyar életéért”.

Dr. Latorcai Csaba, a Miniszterelnökség kiemelt társadalmi ügyekért felelős helyettes államtitkára - a szovjet gulág táborok egyik leghíresebb túlélőjét, Alexander Szolzsenyicint idézve - hangsúlyozta: „A

jót és a rosszat elválasztó vékony határ nem az egyes emberek vagy nemzetek között feszül, hanem ott húzódik, minden ember szívében.” Éppen ezért fontos, hogy legyen erőnk újra és újra jól dönteni, az életet szolgálni.

Az emlékmű leleplezése előtt *Ignacio Ybáñez* spanyol külügyi államtitkár felidézte, hogy Madridban tavaly decemberben ne-

veztek el utcát a diplomataról - majd hozzátette, hogy hazája egyre nagyobb felelősséget érez, hogy megismertesse az embermentők tetteit és a holokauszt emlékét.

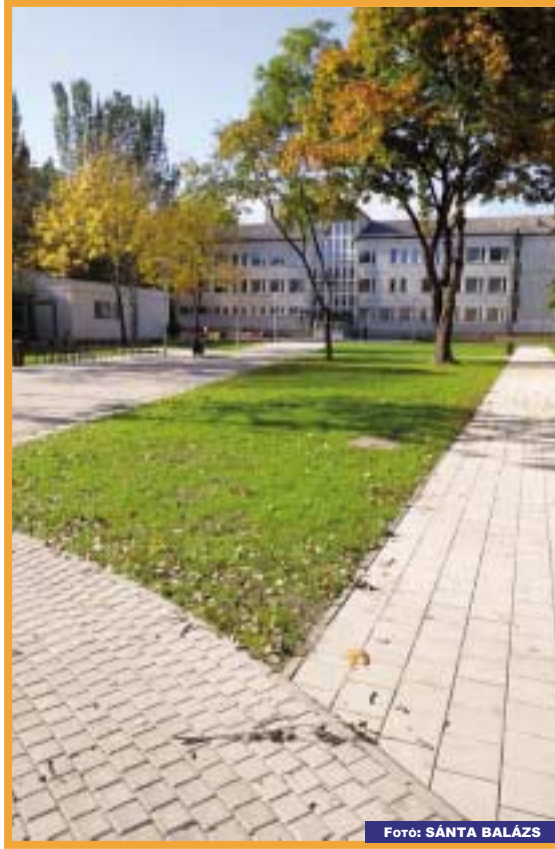
A diplomata fia, *Juan Carlos Sanz-Briz* - aki több rokonával érkezett az eseményre - azt hangsúlyozta: apja sosem felejtette el a Budapesten történeteket. Úgy emlékezett, hogy amit itt tett, az volt élete legnagyobb emberi és szakmai vívmánya, ezért azonban sosem várt elismerést vagy hálát. „A tény, hogy a sors lehetőséget adott neki, hogy annyi ártatlan ember életét megmentse, elegendő volt számára”.

Az ünnepségen részt vett *Bús Balázs*, Óbuda-Békásmegyér polgármestere is.

Befejeződött a Zipernowsky-sétány felújítása

A békásmegyeri lakótelepen élők megszokhatták már, hogy folyamatosan épül, készül, korszerűsödik valami a lakhelyükön. Szinte nincs olyan időszak, hogy ne zajlanának munkálatok valahol egy intézmény vagy egy közterület rekonstrukciója kapcsán.

Persze érthető, hogy a kerületrészt rehabilitációját Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata prioritásként kezeli, hiszen az 1971-1983 között épült lakótelep útjait, parkjait, sétányait és egyéb közterületeit az eltelt évtizedek alatt alaposan elkoptatta a panelváros 35 ezer lakója. Bár továbbra is bőven akad teendő, a fejlődés jelei látványosak. Alig egy hónappal az után, hogy a Madzsar József utcai egykori szolgáltatóház-



Fotó: SÁNTA BALÁZS

ban kialakított, **100 fő nappali ellátására alkalmas idősek klubját átadták**, a megújult Zipernowsky-sétányt is birtokba vehették a békásmegyeriek.

A Hatvany-Zipernowsky-Gyűri és Sarkadi Imre utca által határolt közterület márciusban megkezdett fejlesztése során a forgalmi igényeknek megfelelően megújították a sétányokat, a díszkövel, az aszfalttal, illetve szórt kövel burkolt útvonalak kapcsolódásánál csomópontokat alakítottak ki. „Megfiatalították” a terület több mint negyven éves cserjeállományát, gyepfelületét, korszerűsítették a közvilágítást és az utcabútorokat. Nemcsak a kivágott fákat is pótolják, a facsemetéket késő ősszel ültetik ki. A

térrekonstrukciónak köszönhetően már egy megszépült, modern sétányon lehet megközelíteni a környező intézményeket, a Gyermeksziget Montessori Óvodát, a Zipernowsky Károly Általános Iskolát, a Kelta Vendéglátó Szakközépiskolát, illetve a Derűs Alkony Gondozóházat.

A sétánnyal egy időben készült egy 15 és egy 30 férőhelyes parkoló is Békásmegyeren, s egy **új fitnessparkkal** is gazdagodott a lakótelep. Készen vannak már a Táncsics Mihály utcai közpark kialakításának tervei is, amelyeket a kerületben idén elindított szociális építkezési modell keretében, a környéken élők bevonásával készített el az önkormányzat által felkért mérnökiroda.

Az alább felsorolt utcákban elkészültek a csatornaszakaszok és megtörtént a műszaki átadás is. A Fővárosi Csatornázási Művek tájékoztatása szerint a műszaki vizsgálatokat és az úgynevezett geodéziai bemérést is elvégezték, így megkezdődhet a házibekötésekre történő csatlakozások kiépítése.

Kolta utca (Mácsonya utca-Iringó utca közötti szakasz). • Tündérvirág utca (Saroglya utca- Kolta utca közötti szakasz). • Muzsla utca (Iringó utca-Cserszömörce utca közötti szakasz). • Mácsonya utca (Saroglya utca-Kolta utca közötti szakasz). • Iringó utca (Saroglya utca-Kolta utca közötti szakasz).

A bekötések ügyintézésének menetéről a Fővárosi Csatornázási Művek Zrt. tájékoztató anyagából tájékozódhatnak részletesen, mely alapján az ingatlanulajdonosok megkezdhetik az ügyintézését.

Hogyan csatlakozhatnak a háztartások az új szennyvízcsatornára?

A rákötés megkezdése előtt az ingatlanulajdonosoknak meg kell tervezetnie a házi hálózatot. Mikor kezdhetik meg a tervezést?

A rákötés első lépéseként szakemberrel meg kell tervezetnie a telken belüli szennyvízhálózatot. A tervezés megkezdésének feltétele, hogy megépüljön az utcában a közcsatorna és az ingatlanhoz tartozó házi bekötőcsatorna is, valamint sor kerüljön azok műszaki vizsgálatára és az úgynevezett geodéziai bemérésére. A méréseket követően állnak rendelkezésünkre azok a műszaki adatok - a bekötőcsatornák helye és mélysége -, melyek ismeretében az ingatlanulajdonosok megkezdhetik a házi hálózat tervezettségét. Arról, hogy mely sza-

Újabb csatornaszakaszok készek

kaszokon történt meg az ellenőrzés, a honlapon lehet tájékozódni: www.fcsm.hu/ugyfelszolgalat

Ki készítheti el a terveket?

Fontos, hogy a terveket kizárólag tervezői jogosultsággal rendelkező - a tervezői névjegyzékben szereplő (www.mmk.hu/kereses/tagok), vízgazdálkodási szakterület (VZ), valamint építmények gépészeti tervezése szakterület (G) - jogosultsággal rendelkező szakember készítheti el.

Hogyan kezdjük hozzá

a házi rákötéssel kapcsolatos ügyintézéshez?

Minden leendő ügyfelünket postaládába bedobott tájékoztató kiadványban értesítjük arról, hogy az utcájukban az adott csatornaszakaszt átvettük üzemeltetésünkbe és az ingatlanulajdonos ráköthet a közcsatornára. Az ingatlanulajdonos a szükséges nyomtatvány (*Szolgáltatói hozzájárulás-kérelem, 2. sz. nyomtatvány*) kitöltésével és társaságunkhoz történő benyújtásával jelzi a közcsatornára történő csatlakozás iránti igényét. A kérelem beérkezését követően megvizsgáljuk, hogy minden, a szolgáltatás igénybevételéhez szükséges műszaki és jogi feltétel teljesült-e, és amennyiben hiányosságot tapasztalunk, erről 15 napon belül tájékoztatjuk az igénylőt. Amennyiben minden feltétel teljesült - ideért-

ve a szükséges dokumentumok, tervek benyújtását és a tervek megfelelőségét is - kiadjuk *Szolgáltatói hozzájárulásunkat* a közcsatornára történő rákötéshez.

Van-e olyan lépés, amire külön figyeljünk az ügyintézés során?

Fontos, hogy az ingatlanon belüli munkálatok a *Szolgáltatói hozzájárulás* kézhezvételét követően kezdhetők csak meg. A hozzájárulási nyilatkozattal egyszerre küldjük meg - a szolgáltatás igénybevételéhez elengedhetetlen - *Közszolgáltatói szerződés tervezetét*, amelyet kérünk mielőbb, de legkésőbb a *Használatbavételi hozzájárulás-kérelemmel* együtt társaságunkhoz visszajuttatni. A telken belüli házi szennyvízcsatorna használatbavételéhez társaságunk hozzájárulása szükséges, melyet az erről szóló kérelem (*Használatbavételi hozzájárulás-kérelem, 3. sz.*



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Séta az Amfiteátrum körül



Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata és a Budapesti Dísz- és Közvilágítási Kft. (BDK Kft.) beruházásában sétány és park épül a Nagyszombat utcai, római kori katonavárosi Amfiteátrum körül.

Múlt hónap elején megkezdődött az

Amfiteátrum környezetében közvilágítással ellátott gyalogos sétány kivitelezése. A sétányon a megfelelő burkolatokkal, pihenőhelyek kialakításával, a környező zöldfelület rendbetételével és közvilágítás kiépítésével biztosítják az épített örökség környe-

zetének belvárosi miliőhöz illeszkedő hangulatát. A Promenádt átalakításakor elbontott stíl kandelábereket felújítás után helyezik el a sétány mentén, kiemelve a terület hangsúlyos elemeit. A sétány kialakításával az Amfiteátrum a Viador utca és Pacsirtame-

lik, illetve kis mértékben változik a parkolási rend a Szőlő utcában. A projekt várhatóan novemberben készül el.

ző utcai sarok kivételével körbejárhatóvá vá-

Átépített HÉV-megálló Aquincumnál

A Nemzeti Infrastruktúra Fejlesztő Zrt. a Budapest-Esztergom vasútvonal felújítási projektjében szeptember 28-tól október 19-ig átépítette a H5-ös HÉV Aquincum megállóhely-párját. Az átépítés után a Batthyány tér irányú Aquincum HÉV-megállót új helyen, a Zsófia utca torkolata után alakították ki. A Szentendre irányú Aquincum HÉV-megállóhelyet helyben építették át, ezért a megállóhelyperont 21 napra lezárták az utasforgalom elől.



Fotók: ANTAL ISTVÁN

nyomatvány) benyújtásával lehet kezdeményezni. Amennyiben minden jogi és műszaki feltétel teljesül és minden szükséges dokumentum rendelkezésre áll (ideértve az igénylő által aláírt közszolgáltatói szerződést is), társaságunk haladéktalanul kiadja a *Használatbavételi hozzájárulást*. Ezzel egyidejűleg megküldjük az ingatlanulajdonosnak a társaság részéről is aláírt *Közszolgáltatói szerződés* egy példányát is.

Hol lehet hozzájutni a rákötéshez szükséges formanyomtatványokhoz?

A rákötéshez szükséges formanyomtatványok letölthetők a www.fcsm.hu/ugyfelszolgalat/letoltheto_nyomatvanyok oldalról, vagy kérésre postai úton eljuttatjuk az igénylő részére. A postázási igényt ügyfélszolgálatunkon keresztül kérjük bejelenteni. A nyomtatványok irodánkban személyesen is kérhetők ügyfélszolgálatunkon. Az ügyfélszolgálat munkatársai, szükség esetén szívesen nyújtanak segítséget a nyomtatványok kitöltésében is.

Mi az, amire a leginkább érdemes odafigyelni az ügyintézési folyamat megkezdése előtt?

A házi hálózat tervezését ugyan meg lehet kezdeni és a terveket be is lehet nyújtani az Fővárosi Csatornázási Művekhez, ha a csatorna geodéziai bemérése megtörtént, de fontos tudni, hogy a *Szolgáltatói hozzájárulás* kézhezvételét megelőzően az új csatornára rácsatlakozni nem szabad.

Mire figyeljenek azok, akik már rácsatlakoztak az új szennyvízelvezető rendszerre?

Fontos, hogy a csatornát rendeltetésszerűen használjuk. Nem szabad a lefolyóba önteni gyógyszereket és egyéb, az élő vízre veszélyes anyagokat, vegyszereket.

Az ételmaradékoktól sem tanácsos ezen az úton megszabadulni, mert egy elzsirosodó csatornában sokkal könnyebben alakulnak ki **dugulások**. Ezen kívül fontos tudni, hogy jelen beruházás során kifejezetten csak szennyvíz elvezetésére szolgáló csatornák épültek, melyekre **csapadékvíz bevezetni tilos**. Ezeknek a szabályoknak a betartása elsősorban saját környezetünk szempontjából megfontolandó. Ugyanis az illegális csapadékvíz-elvezetés túlerheli a rendszert és könnyen okozhat elöntéseket az ingatlan(ok) területén.

Mit érdemes tudni

a csatornaszakaszok üzembehelyezéséről?

- A házi hálózat engedélyeztetése előtt a megépült csatornaszakaszok szigorúan szabályozott műszaki átadás-átvételle, azok üzembehelyezésére kerül sor. Az átadás során a szakembereknek egymásra épülő lépések folyamatát kell betartaniuk.
- A Fővárosi Csatornázási Műveknek a házi hálózat engedélyezésére csak a hivatalos átadási folyamat lezárását követően, a megfelelő jegyzőkönyvek birtokában van lehetősége.
- A szükséges adminisztrációs előírásokat betartva a Fővárosi Csatornázási Művek folyamatosan regisztrálja az újonnan megépült gerincszakaszokat.
- Az engedélyeztetés megkezdése előtt érdemes figyelembe venni, hogy a csatornaszakaszok nyilvántartásba vétele, így a rákötés lehetőségének biztosítása a műszaki átadást követően több napig is eltarthat.

A rákötéssel kapcsolatos ügyintézés megkezdése előtti teendők

- A csatornaszakasz átadását megelőzően, amennyiben az adott utcában a csatornák geodéziai bemérése megtörtént, a Fővárosi Csatornázási Művek befogad-

ja a házi hálózat terveket, így ezzel a lépéssel nem szükséges megvárni a műszaki átadás időpontját.

• FONTOS! Csak akkor forduljunk a Fővárosi Csatornázási Művekhez az engedélyeztetési folyamat elindítása végett, ha az ingatlan szerepel az ide vonatkozó utcalistában: www.fcsm.hu/ugyfelszolgalat/ugyintezes

A Fővárosi Csatornázási Művek akkor tudja kiadni az engedélyeztetéshez szükséges hozzájárulást, ha az utcában a csatorna üzembehelyezése megtörtént.

Milyen dokumentumok szükségesek az ügyintézéshez

- Kitöltött és aláírt **Szolgáltatói hozzájárulás-kérelem formanyomtatvány** (2. számú nyomtatvány).
- A házi szennyvízhálózat (a megépített bekötővezeték, valamint a telken lévő épület falsíkja közötti csatorna) **tervek 2 példányban** a szakmai felülvizsgálathoz és jóváhagyásához.
- Amennyiben az ingatlanunk több tulajdonosa van, a **Tulajdonosi hozzájárulás és Tulajdonosi adatlap** elnevezésű nyomtatvány (12. számú nyomtatvány).
- **Meghatalmazás** (10. számú nyomtatvány) is szükséges abban az esetben, ha az ingatlanulajdonos valakit megbíz (tervezőt, kivitelezőt), hogy az Fővárosi Csatornázási Műveknél helyette és nevében az engedélyezésben eljárjon. Az ingatlan 60 napnál nem régebbi hivatalos **helyszínrajza és tulajdoni lapmáslata**.
- Fővárosi Csatornázási Művek Zrt. Központi Ügyfélszolgálat:** 1087 Budapest, Kerepesi út 19. Ügyfelfogadás: hétfőn 8-tól 20, kedden, szerdán és csütörtökön 8-tól 16, pénteken 8-tól 14 óráig. **Fővárosi Csatornázási Művek Zrt. Fiókiroda,** a Fővárosi Vízművek Zrt. Központi Ügyfélszolgálati Irodájában. Ügyfelfogadás: hétfőn 10-től 18, kedden, szerdán és csütörtökön 8-tól 17, pénteken 8-tól 13 óráig.

KÖZÖSSÉGI TERVEZÉS ÓBUDÁN

Tisztelt óbuda-békásmegyeri Polgárok!

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata a kerület sok, jelenleg kihasználatlan vagy rossz állapotban lévő közösségi pontját szeretné megújítani. Ahhoz, hogy a megszülető tervek tükrözzék a helyi lakosok igényeit, közös gondolkodásra van szükség, ezért tervezett találkozókot kezdeményezünk, amelyeken szeretettel várunk mindenkit, aki szívesen részt venne a közösségi tervezésben.

BÚS BALÁZS POLOÁRMESTER



MÉSZKŐ PARK

A helyi civilek már a korábbi években elkezdtek gondolkodni azon, hogy a kerület Aranyhegy-Péterhegy-Úrómhely városrészében hol és milyen feltételek mellett lehetne közösségi teret létrehozni. A Mészkö u. 2-vel szemben található önkormányzati magánterület már ekkor felmerült a lehetséges helyszínnek között, és a Háromhegyek Egyesület tartott is egy ötletbörzét a közösségi tér funkcióival kapcsolatban. Az önkormányzat idén ősszel felkérte a közösségi igényt, és elkezdte megtervezetni a „Mészkö parkot”. Annak érdekében, hogy a folyamatba minden érintett időben bekapcsolódhasson, az ötletelés az alapoktól

indult, és a közösségi tervezés szellemében, mindenki előtt nyitott kapukkal zajlott. A cél az volt, hogy egy olyan terület képe kerüljön a tervlapra, amely egyaránt megfelel a közvetlen szomszédságban lakók és a többi környékbeli, a családostól és az egyedülállók, a legfiatalabbak és a legidősebbek számára. Az ehhez szükséges kompromisszum létrehozásához természetesen arra volt szükség, hogy az érdekeltek részt vegyenek a tervezési alkalmakon, és ott megismertessék egymással a nézőpontjaikat. A számtalan javaslat és igény közötti összhangot időbe telt megtalálni, ezért az eredetileg tervezett három találkozóon felül október 17-én egy negyedik, koncepcióvéglépesítő alkalmat tartottunk a parkban. Itt szalagokkal kijelöltük az egyes funkciók elhelyezkedését, majd átbeszéltük a tervet, rögzítve azon a kisebb változtatási javaslatokat. A találkozóon a résztvevők azt is megbeszélték, hogy a kiviteli terv készítésének szakaszában sor kerül még egy találkozóra, ahol a játszótér pontos elrendezéséről és az abban használt eszközökről döntenek majd a helyiek.

Az elkészült koncepcióvázlatot a tervező Tilia Kertészeti Bt. benyújtotta az önkormányzathoz, hogy a szükséges szakmai véleményezést el lehessen végezni a véglegesítés előtt. A kész koncepcióterveket fel fogjuk majd tölteni honlapunkra, a kozesentervezunk.obuda.hu-ra.



PACSIRTA UDVAR

A Kiskorona utca – Perc utca – Pacsirtamező utca – Dugovics Titusz tér közötti területen fekvő, a szalagház tővében található gyalogossétány jelenleg leromlott állapotban van, az itt járó óbudaiakat egy sötét, lehangoló köztér képe fogadja. Az

önkormányzat a helyiekkel együttműködve szeretné megújítani a kerületnek ezt a részét is. Ha Ön lakóként, járókelőként, vagy bármi más módon használója ennek a jobb sorsra érdemes sétánynak, jöjjön el, és legyen részese a közös tervezésnek!

MENETREND

Következő alkalom: 2015. 11. 02. 17.30

A tervezés helyszíne: ÓBUDAI TÁRSASKÖR

1036 Budapest, Kiskorona utca 7.



BENEDEK ELEK TÜNDÉRI KERT

Az önkormányzat szeretné, ha a Kastély Óvoda meredek telkének felső, jelenleg kihasználatlan része felébredne Csipkerózsika-álmából, és olyan közösségi térré válna, amit az óvoda és a helyi közösség egyaránt magáénak érezhet. Csatlakozva az

országszerte népszerű „tündérkert” kezdeményezéshez, a kert újra őshonos gyümölcsfákkal népesülhet be, és helyet kaphatnak itt Kő Boldizsár mesés játszoeszközei. A terület jövőjével kapcsolatos további ötleteket Önöktől várjuk a közösségi tervezések keretén belül.

MENETREND

Következő alkalom: 2015. 11. 04. 17.00

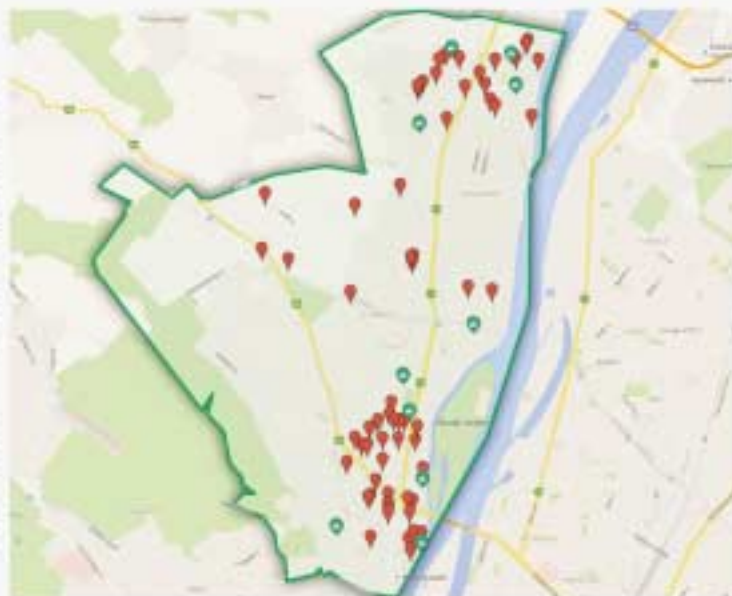
A tervezés helyszíne: KASTÉLY ÓVODA

1037 Budapest, Bécsi út 236.



KUTYAFUTTATÓ-KAMPÁNY

Augusztus-szeptember folyamán arra kértük Önöket, hogy javasoljanak helyet új kerületi kutyafuttatók számára. Levelekben nem csak remek helyszínjavaslatokat küldtek nekünk, hanem számtalan hasznos tippet is, amelyekkel a harmadik kerületi ebek és gazdijaik, illetve a kutyával nem bíró kerületiek élete is kellemesebbé válhat. Az önkormányzat szakemberei egyenként megvizsgálták a nagyjából félszáz helyszínt, és első körben arra jutottak, hogy ezek közül körülbelül 10-15 esetében lehetséges kutyafuttatót létesíteni. A többi terület a közművesítés, a tulajdonjogi viszonyok, vagy egyéb, például műemléki rendelkezések miatt nem alkalmas a kutyusok számára. A kiválasztott helyszínekről hamarosan mélyreható társadalmi egyeztetésre kerül majd sor, hogy a fejlesztéseket már a helyi közösségek és az ebtartók konszenzusos döntése alapján valósíthassuk meg.



KÖZINTÉZMÉNYEK ENERGETIKAI KORSZERŰSÍTÉSE

Ahogy arról már korábban is hírt adtunk, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata sikerrel indult az Új Széchenyi Terv KEDP-5.7.0 „Középületek kiemelt jelentőségű épületenergetikai fejlesztése” elnevezésű pályázati kiírásán. Az „Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat középületeinek energetikai korszerűsítése” c. projekt keretén belül megújul a Dr. Bóris József Általános Iskola Keve utcai épülete, a Gyermekvilág Óvoda Kanóc utcai telephelye és a Mókus Bölcsőde. A bölcsőde és az óvoda épületei új homlokzati hőszigetelést és korszerű nyílászárókat kapnak, az iskola esetében pedig az ajtóablakok cseréjére és a padlástér újraszigetelésére kerül sor. A munkálatok már hetek óta tartanak, minden a terv szerint halad, így november 15-re előreláthatólag már valamennyi helyszínen befejeződik az építkezés. A korszerűsítés teljes költségét fedezi a 150 millió forintos uniós támogatás, amelyet az önkormányzat előlegként hívta, hogy így a vállalkozók kifizetése is megtörténhessen az idén.

SZÉCHENYI 2020



MAGYARORSZÁG
KORMÁNYA

Európai Unió
Európai Regionális
Fejlesztési Alap



BEFEKTETÉS A JÖVŐBE

info@obuda-varosfejleszto.hu | kozosentervezunk.obuda.hu

OBUDA
közösen tervezünk



Három CAF villamos állt forgalomba a 3-as villamos vonalán október 21-én, így

összesen már 5 vadonatúj villamos teszi kényelmesebbé a Budapesten utazók mindennapjait. A Spanyolországban gyártott járművekből összesen 47 közlekedik majd a fővárosban a Budapesti Közlekedési Központ megrendelésére a BKV Zrt. üzemeltetésében. A 46,5 milliárd forintos beruházás az Európai Unió, a kormány és a Fővárosi Önkormányzat finanszírozásában valósulhatott meg.

A CAF villamos flotta 35 rövidebb és 12 hosszabb járműből áll majd. A rövidebb villamosok 2015-ben folyamatosan állnak forgalomba Budapesten. A rövidebb, 34,2 méteres jármű 200 utas szállítására alkalmas és 46 ülőhellyel rendelkezik, míg a hosszabb 345 embert tud egyszerre befogadni és 81 ülőhely található rajta. A hosszabb változat a Combinót is lekörözve egyenesen világrekordernek számít, hiszen 55,9 méteres hosszával ez a leghosszabb és legnagyobb kapacitású villamos a világon.

Környezetkímélők

A járművek belső kialakításukkal maximálisan megfelelnek a modern kor valamennyi igényének: a 47 CAF mindegyike ala-

Újabb CAF villamosok a síneken

csonypadlós kialakítású és egyterű, ezért a mozgásukban korlátozottak, az idősek és a babakocsival közlekedők is akadálymentesen és kényelmesen használhatják. Az utasterekben nincsenek dobogón elhelyezett, nehezen megközelíthető ülések. A levegő kedvező hőmérsékletéről légkondicionálók, a biztonságról pedig fedélzeti kamerák gondoskodnak. Az új járművek fokozottan környezetkímélők, ugyanis energia-visszatápláló technológiájuknak köszönhetően az elektromos áramot is takarékosan használják fel.

A Budapesten forgalomba álló CAF Urbos3 villamosok azonos típuscsaládba tartoznak az Európa számos városában (pl. Debrecen, Freiburg, Zaragoza, Málaga, Besancon, Belg-



Budapest új villamosai már sínen vannak. Alacsonypadlósak, energiahatékonyak, kényelmesek, akadálymentesek, légkondicionáltak. Tanulójárati az 1-es villamos vonalán, a Vörösvári úton

rád, Nantes) már használatban lévő járművekkel.

Óbudán is

Idén és 2016-ban összesen 47 CAF Urbos3 típusú villamos érkezik Budapestre. A rövidebb villamosok a 3-as vonalra, a fonódó budai villamoshálózatra, azaz az Óbuda és Újbuda kö-

zött a jövőben közlekedő 19-es és 61-es vonalra kerülnek. A mai Combino villamosoknál is valamivel hosszabb, 56 méteres szerelvények pedig az 1-es villamos vonalán szállítják majd az utasokat.

A gyártóval kötött szerződés lehetőséget teremt a 47 mellett további 77 villamos szállítására is:

újabb forrás rendelkezésre állásával tehát összesen akár 124 vadonatúj villamos állhat forgalomba 2020-ig a fővárosban. Az opcionálisan lehívható további darabszám lehetővé teszi az előregedett budapesti villamos állomány jelentős fiatalítását azonos típusú, modern, alacsonypadlós járművekkel.

Hamarosan átadják a fonódó villamoshálózatot

Már nem kell sokat várni. A jelenlegi helyzet szerint tartják a határidőt, és decemberre elkészül a fonódó budai villamoshálózat.

A tervek szerint december 23-án átadják a felújított, bővített villamoshálózatot. Az Óbuda és Újbuda közvetlen kötőpályás kapcsolatát létrehozó, 17 milliárd forint értékű fonódó budai villamos projekt kivitelezése tavaly szeptemberben indult.

A fonódó villamoshálózat célja, hogy a jelenleg széttagolt budai villamosvonalak összekötésével átszállásmentes kapcsolatok jöjjenek létre Észak-, Közép- és Dél-Buda között. A 17-es vil-



Fotók: ANTAL ISTVÁN

lamos egyesül három dél-budai járattal. Óbudáról átszállásmentes kapcsolat létesül a Batthyány téren, illetve a Széll Kálmán téren keresztül, a

Móricz Zsigmond körtér érintésével Budafok, valamint Kelenföld felé.

A fonódó villamoshálózat Bem rakparti ága a Margit hidat és a Batthyány teret kapcsolja össze

egybefüggő villamosvonalal, amely közvetlenül köti össze Óbudát és Újbudát. A Széll Kálmán téri ág megépítése közvetlen összeköttetést teremt Buda északi és déli része

között. A vonalakon új, alacsonypadlós CAF villamosok járnak.

Irányonként egy sávon

A Bécsi úton egy-egy sávon lehet haladni a Kocsis Sándor út és a Bóbita utca között október 16-tól. A 10-es út bevezető szakasza építésének új üteme kezdődött meg ugyanis. A forgalom a munkaterület mellett két oldalról haladhat. A Kocsis Sándor utcai torkolat továbbra is lezárva marad a közúti forgalom elől. A Budapesti Közlekedési Központ kéri a járművezetőket, hogy az előírt 30 kilométer/órás sebességgel haladjanak el a munkaterület mellett.

Komfortosabb lett fővárosiak tízezreinek élete

Csatornázás 240 kilométeren Budapesten



Fotó: KISS GERGELY

Tarlós István főpolgármester és Ughy Attila, a XVIII. kerület polgármestere a projekt zárórendezvényén

Hírösszefoglaló: Sokan nem gondolnák, hogy Budapest ez idáig nem volt teljes körűen csatornázott. A csatornázatlan lakóövezetek - önhibájukon kívül - szennyvízükkel károsították a talajt, a felszíni illetve felszín alatti vizeket és a Dunát is. A Budapest Komplex Integrált Szennyvízelvezetése (BKISZ) Projekt célja volt, hogy a fővárosban az eddig ellátatlan területeken is megoldódjon a szennyvíz elvezetése és annak környezetbarát ártalmatlanítása.

A 2013 szeptemberében indult környezetvédelmi óriás beruházás a végéhez ért: a fej-

lesztés keretében összesen 240 kilométernyi új csatorna készült el két év alatt 16 fővárosi kerületben, köztük a III. kerület eddig csatornázatlan részein is. A korszerű szennyvízrendszert *Tarlós István* főpolgármester adta át *Ughy Attila*, Pestszentlőrinc-Pestszentimre polgármestere részvételével.

- A BKISZ projekttel a főváros a korábbi évtizedek súlyos adósságát törlesztette. 2010-ben az új városvezetés vállalta, hogy megvalósítja ezt a régóta esedékes fejlesztést, melynek köszönhetően több tízezer budapesti lakos élete válhat tisztábbá, egészsé-

geesebbé és komfortosabbá - hangsúlyozta *Tarlós István*. - Az új szennyvízcsatornának köszönhetően a csatlakozó háztartások számára végleg megszűnnek a szippantással járó kényelmetlenségek és a magas költségek, továbbá a környezetvédelmi és a kényelmi előnyökön felül az ingatlanok értéke is növekedni fog a közműfejlesztés nyomán - mondta.

Élhetőbb lakókörnyezet

A beruházás során kiépült új csatornahálózatnak köszönhetően a háztartások szennyvize az elavult emésztők, szikkasztók, derítők helyett a fővárosi szennyvíztisztító telepekre jut, onnan pedig megtisztítva kerül vissza a természetbe. A szennyvíz elvezetése és megfelelő tisztítása így

összességében zöldebb, tisztább, élhetőbb lakókörnyezetet teremt minden budapesti család számára. A beruházás eredményeként a közvetlenül érintett háztartások számára végleg megszűntek a szippantással járó kényelmetlenségek és magas költségek is. A fejlesztés fontos előrelépést jelent a főváros fejlődésében, amelyből nemcsak az érintett kerületek, hanem Budapest minden lakója profitálni fog.

Hatalmas munka Budapest-szerte

A fejlesztés nagyságrendjét jól érzékelteti, hogy mindössze két év alatt 240 kilométer csatorna került a föld alá, ami elég lenne akár a Balaton körbekerítésére is. A csa-



torna lefektetéséhez a kivitelezők félmillió köbméternyi földet termeltek ki, majd építettek vissza a talajba. A kivitelezési munkák összesen 1300 utcát érintettek, a szennyvízvezetékek mellett 19 áttemelő készült el a beruházás keretében. Az új szennyvízhálózat kiépítésén egyidejűleg akár 600-an is dolgoztak, a munka szakszerű lebonyolításáért 60 mérnök felelt. A korszerű szennyvízrendszerrel közel 20 ezer család élete vált komfortosabbá.

Megkezdtek a parkokban és közterületeken az ivó-, dísz- illetve szökőkutak elzárását, téliesítését a FŐKERT Nonprofit Zrt. munkatársai.

Kévesen tudják, hogy a FŐKERT nem csupán a főváros kiemelt zöldfelületeinek, zöldterületek fenntartásával, megóvásával és fejlesztésével foglalkozik, hanem számos - épített környezeti elemként definiált - ivó-, dísz- illetve szökőkút üzemeltetéséért is felel. A szökő-, illetve díszkutat esetében, a víz leengedése után, a karbantartásra szoruló alkatrészeket munkatársaik kiszerelelik, majd a kút ismételt megnyitásáig megtisztítják, lefestik, megjavítják azokat. Városszerte 106 ivókutat, 23 szökőkutat, valamint 32 díszkutat kezelnek, melyek május elejétől-október végéig üzemel-

Téliésített kutak



Budapest legnagyobb szökőkútja, a Margitszigeti zenélő szökőkút, november 1-jén működik utoljára az idei szezonban

nek. Az általuk kezelt hagyományos és automata öntözőhálózatok téli lezárása és vízteleltetése október 15-vel megkezdődött. A kerti csapok csak azokon a területeken lesznek nyitva, ahol még tartanak az őszi növényültetési munkálatok, előreláthatólag november végéig. A hagyományos hálózatokról üzemelő ivókutakat és szökőkutakat

október 23-tól november 15-ig fokozatosan állítják le.

Ciniel

Reggeli már 8 órától

1031 Németi út 35.
www.ciniel.hu

Befejeződött az idei Óbudai Egészségkörút október 17-én. Köszönjük a részvételt, gratulálunk a nyerteseknek!

A szűrőprogram-sorozatot immár második éve rendezik a Szent Margit Rendelőintézet lebonyolításában és a III. kerületi önkormányzat támogatásával. Összesen több mint 1500-an vettek részt a nyolc állomásból álló rendezvénysorozaton, köztük számos olyan beteg, aki az egy-egy eseményen elvégzett szűrések nyomán ébredtek rá például magas vérnyomásos problémáikra.

Véget ért az idei Egészségkörút



Foto: ANTAL ISTVÁN

Október 17-én 9 órától várták a Szent Margit Rendelőintézet munkatársai az érdeklődőket, akik ezúttal is nagy

számban vettek részt egészen 15 óráig a különböző szűréseken. A legnépszerűbb vizsgálat a vércukor- és koleszte-

rinmérésen volt, de hasonló népszerűsége telt a csontsűrűség- és a vérnyommérés is. Kicsik és nagyok, illetve az idősebb korosztály részére rendezett tartásjavító tornán pedig lelkesen vezette le a közönség a szűrések során felhalmozódott energiákat.

Délután volt a nap attrakciója, vagyis a régen várt sorsolás melyen a fődíjat, egy több mint 100000 forint értékű kérekpárt *Balaskó Antalné* nyerte. Második helyeztként *Kulesár Gé-*

záné örülhetett egy 40000 forint értékű családi hétvégének, harmadikként pedig *Török Vilmos* egy 25000 forint értékű egészséges lekvárok tartalmazó csomagnak. A további nyertesek - *Szabadiné Berke Erzsébet* és *Makai Sándor* - szintén értékes ajándéktulajánnyal gazdagodtak.

A nyereményeket november 27-én 10.30 órakor adják át az Esernyős Óbudai Kulturális, Turisztikai és Információs Pontban.

„72 óra kompromisszum nélkül” elnevezéssel önkéntes szociális akcióra hívta a fiatalokat három történelmi keresztény egyház október 8-ával kezdődően.

A kampány október 10-ei sajtótájékoztatója hely-

72 óra kompromisszum nélkül önkéntes akció

Játszótér-felújítás családi nappal

színélül a Magyar Máltai Szeretetszolgálat Kerék utcai játszótérét választották. A háromnapos akció során a 25

önkéntes fiatal a játszótéren felújítási munkákat végzett. A családi napon szórakoztató programokat szerveztek a gyermekeknek, úgy mint arcfestés, kézműves foglalkozások, ügyességi versenyek. Az ebédre is gondos-

kodtak, bográcsban főztek vasárnapi ebédet.

Az önkéntes szociális akcióban az Őszike utcai és a Hatvány Lajos utcai idősklubban is felújítási munkák szerepeltek a kampány célkitűzései között.



Foto: SÁNTA BALÁZS

Gyógyszerészek elismerése

Dr. Széles Katalin, a Szent Lukács Patika gyógyszerésze és *Császárné dr. Sulyok Mária*, az Ezüsthely Gyógyszertár főgyógyszerésze az „Év Gyógyszerésze” elnevezésű pályázaton második helyezést ért el a Magángyógyszerészek Országos Szövetsége, a Magyar Gyógyszerésztudományi Társaság és a Magyar Gyógyszerészi Kamara döntése alapján.

Cukorbeteg klubja

A Szent Margit Kórházban működő Óbudai Cukorbeteg Klubjában november 10-én 15.30 órától tartják a soron következő összejövetelt. *Dr. Halászlaki Csaba* endokrinológus a „Kóros zsírértékek kezelése a diabéteszben” címmel tart előadást. *Süveges Gábor* a vércukormérők működését ismerteti. *Bartos Rita* a gyógycipők rendeléséről beszél. (Cím: Bécsi út 132.)

Új rendelési idő

Felhívjuk a betegek figyelmét, hogy a Szent Margit Rendelőintézet Tüdőszűrő állomásának keddi rendelési ideje november 1-től megváltozik. Az új rendelési idő: minden kedden 13-tól 19 óráig.

A Vakok és Gyengénlátók Közép-Magyarországi Regionális Egyesülete és Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata között létrejött megállapodás a látássérült emberek helyi közösségeinek megerősítését szolgálja.

A Vakok és Gyengénlátók Közép-Magyarországi Regionális Egyesülete és Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata 2012 és 2014 közötti időszakban együttműködött a látássérültek érdekében a „Közösség lámpásai” elnevezésű programban. A sikeres projekt lezárását követően a kiépült „Szolidaritás szigetei” látássérült közösségek továbbra is fennmaradtak és a mai

Együttműködik az önkormányzat a vakok egyesületével

A helyi közösségek erősítéséért



napig aktív helyi közösségévé váltak a kerületnek, ezzel megvalósítva a látássérültek társadalmi integrációját. Az egyesü-

let vezetősége elkötelezte magát a közösség továbbműködtetése, mentorálása érdekében, és újabb látássérült közös-

ségek létrehozását tűzte ki célul Budapest kerületeiben. A civil szervezet célja a kerületben a látássérült emberek helyi közösségeinek megerősítése, a vak és gyengénlátó emberek további felkutatása, önszervező közösségek, klubok működtetése és részükre tartalmas szabadidős programok szervezése, igényeik, szükségleteik megismerése és képviselése.

Az elmúlt egy év alatt az egyesületnek sikerült közösségekbe szerveznie és aktivizálnia a III. kerületben élő látássérült tagjait, köszönhetően

annak, hogy egy kerületi látássérült munkatársat tudnak foglalkoztatni, mint közösségi mentort. Ennek, az önkormányzat számára is kiemelten fontos célnak a megvalósítását, továbbműködtetését segíti elő az egyesület és Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata által kötött együttműködési megállapodás. A dokumentumot *Bús Balázs* polgármester és *Fodor Ágnes*, a Vakok és Gyengénlátók Közép-Magyarországi Regionális Egyesülete (VGYKE) elnöke írta alá.

Kilónként 15 forintért vehettek burgonyát a rászorulóknak

A kedvezőtlen, esős idő ellenére az akció sikeres volt, az első napon, október 15-én, a 18 ezer zsák krumpli több mint fele gazdára talált. Másnap reggel a szervezők átszállítottak burgonyát azokról a helyekről, ahol az első napon a tervezett mennyiség felénél kevesebb fogyott, a látogatottabb,

több zsákot értékesítő osztóhelyekre. Így a Pethe Ferenc térről, a Kelta utcából, a Gyógyszergyár utcából a Csobánka térre, a Kiskorona utcába és a San Marco utcai helyszínre, ahol viszont nagyobb volt az érdeklődés. Az idei akció kiváló minőségű Red Lady és Merlot típusú burgonyája a



Fotók: ANTAL ISTVÁN



Szabolcs-Szatmár-Bereg megyei Balkányról érkezett. A kedvezményes burgonyavásárlási akciót Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata költségvetési források függvényében jövőre is tervezi.



Egyedülálló kedvezmények az óbudai parkolási rendszerben

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat Képviselő-testületének önkormányzati rendelete számos, más kerületek által nem biztosított kedvezmény igénybevételét teszi lehetővé.

Budapesten a járművel várakozás rendjének egységes kialakítását a Fővárosi Közgyűlés vonatkozó rendelete szabályozza, ezzel összhangban alkotta meg Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete is a helyi parkolási rendeletét.

A Fővárosi Közgyűlés rendelete mindösszesen három várakozási hozzájárulás igénybevételét biztosítja (lakossági várakozási hozzájárulás, gazdálkodói várakozási hozzájárulás, egészségügyi várakozási hozzájárulás). A kedvezményes várakozásra jogosultak körének bővítését a Főváros a kerületi önkormányzatok hatáskörébe utalja. A **Belső-óbudai fizetőparkolási rendszer a fővárosi parkolási rendelet által biztosított hozzájárulásokon túl a környező kerületekhez képest egyedülállóan széles körben biztosít további kedvezményeket.** A III. kerület nemcsak, hogy további kedvezményeket biztosít, de a Fővárosi Közgyűlés rendelete által szabályozott hozzájárulásokat is kiemelten kedvező mértékben nyújtja, így például a maximálisan adható mértékben biztosítja a gazdálkodói várakozási hozzájárulást. Szintén kivételes ebben a körben, hogy a lakossági várakozási hozzájárulást nemcsak az első, hanem a második gépjármű után is 100%-os díjkedvezménnyel biztosítja az övezetben lakók számára.

A helyi parkolási rendelet által biztosított további kedvezmények az övezeten kívüli kedvezmény, a gyermekszállítási kedvezmény, az alkalmazotti kedvezmény, a lakossági várakozási kedvezmény, a háziiorvosi kedvezmény és az egyedi kedvezmény.

Egyetlen más kerület parkolási rendelete sem biztosítja ennyi, különböző kedvezmény igénybevételének lehetőségét.

Az egyes kedvezményekről röviden:

Lakossági várakozási kedvezmény

A kedvezmény a lakásonként első és a második gépjármű után vehető igénybe, amennyiben a gépjárműveknek a bejelentett lakos az üzembentartója vagy a gépjárművet munkáltatójától kizárólagos használatba kapta. A kedvezmény díjának megfizetése után, a kedvezményt igénybevevők ingyenesen parkolhatnak az adott várakozási övezetben.

Övezeten kívüli kedvezmény

A környező kerületekben példa nélküli övezeten kívüli kedvezményt a III. kerület területén lakóhellyel rendelkezők vehetik igénybe. A fizetőparkolás által érintett területen kívül élők mindkét övezetben, a várakozási övezet területén lakók - tekintve, hogy lakóhelyük szerinti övezetben a lakossági várakozási hozzájárulás alapján korlátlanul parkolhatnak - pedig a nem lakóhelyük szerinti övezetben élhetnek ezzel a kedvezménnyel. **Az övezeten kívüli kedvezmény a III. kerület várakozási övezeteinek teljes területén napi másfél óra várakozásra jogosít.** A várakozás, valamint a napi másfél óra megszakítható és az övezetek között felosztható 15 perces egységekben. Az övezeten kívüli kedvezmény lakásonként két darab, a lakos által üzembentartott vagy munkáltatójától kizárólagos használatba kapott gépjárműre igényelhető.

	III. kerület	II. kerület	XII. kerület	XI. kerület
Lakossági várakozási hozzájárulás	két autóra 100% kedvezmény, a lakóhely szerinti várakozási övezetben érvényes	egy autóra 100%, csak a lakóhely szerinti várakozási övezetben érvényes	egy autóra 100%, csak a lakóhely szerinti várakozási övezetben érvényes	egy autóra 100%, kizárólag a kerületi önkormányzat tulajdonában lévő (fővárosi tulajdonban lévő nem) külsői várakozási övezetben érvényes
Övezeten kívüli kedvezmény	naponta 90 perc, 15 perces egységekben megbontható	nincs ilyen kedvezmény	nincs ilyen kedvezmény	nincs ilyen kedvezmény
Gyermekszállítási kedvezmény	Budapesti lakosoknak, naponta kétszer, 60-60 perc időtartamban, bármely bölcsődé, közoktatási- és nevelési intézménynél	nincs ilyen kedvezmény	csak XII. kerületi lakosoknak, naponta egyszer, 20 perc időtartamban, csak az általános iskola 5. vagy alacsonyabb évfolyamán tanuló, illetve bölcsődék és óvodák esetén	nincs ilyen kedvezmény
Alkalmazotti kedvezmény (III. kerületben székhellyel, telephellyel, főközpellel rendelkező munkáltatók munkavállalói számára)	Az önkormányzati rendeletben meghatározott díj (43 750 Ft/év) megfizetése ellenében időkorlátozás nélküli várakozásra jogosít az 5. övezet területén.	nincs ilyen kedvezmény	nincs ilyen kedvezmény	nincs ilyen kedvezmény

Gyermekszállítási kedvezmény

A gyermekszállítási kedvezmény a III. kerületi várakozási övezetben lévő bölcsődét, illetve közoktatási-nevelési intézményt környező utcákban 8:00 és 9:30 óra, valamint 12:30 és 18:00 óra közötti időtartamon belül, legfeljebb 60-60 perc időtartamban jogosít várakozásra budapesti lakóhellyel rendelkezőknek, a tanítási vagy nevelési év kezdetétől a tanítási vagy nevelési év végéig. **Budapestben a III. kerület biztosítja az egyik leghosszabb időintervallumban és időtartamban a gyermekszállítási kedvezményt.**

Alkalmazotti kedvezmény

A szomszédos kerületekkel történő összevetés alapján elmondható, hogy kizárólag a III. kerület biztosít valamennyi, a kerület valamely övezetében székhellyel, telephellyel vagy főközpellel rendelkező munkáltató munkavállalói számára kedvezményes parkolási lehetőséget.

Fentiekben túl további kedvezmény igénybevételének lehetősége biztosított a háziiorvosok számára, valamint a helyi parkolási rendelet rendelkezik az egyedi kedvezmény igénylésének lehetőségéről is. Fontos, hogy a III. kerületi parkolási rendszer nem alkalmaz matricát, vagy a szélvédő mögé helyezhető kártyát, a kedvezményeket elektronikusan tartjuk nyilván.

Valamennyi kedvezmény regisztráció után vehető csak igénybe. A III. kerületi parkolási rendszerben igénybe vehető kedvezményekről az Óbudai Parkolási Kft. weboldala ad bővebb tájékoztatást:

www.obudaiparkolas.hu

Fontos: a cikk nem nyújt teljes körű tájékoztatást a rendeletben foglaltakról, kizárólag a főbb rendelkezéseket ismerteti.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

ÓBUDAI SZIRÉNA

Gépkocsi feltörők újra rendőrkézen

Teherautóból lopott el egy vaskos pénztárcát két középkorú, mátraverebélyi férfi egy Áldomás utcai telephelyen szeptember 24-én délelőtt. A tettesek visszaeső elkövetők. Egyikük felfeszítette az áruszállító ajtaját, míg másikuk egy közelben parkoló autóban várta, hogy társa visszatérjen a zsákmánnyal. A környéken szolgálatot teljesítő kerületi nyomozók időközben felismerték az autóban ülő férfiakat, mint egy korábbi sikeresen felderített bűncselekmény elkövetőit. Igazoltatták őket, eközben a járműben megtalálták a lopott pénztárcát. Az elkövetőket előállították a III. kerületi Rendőrkapitányságon, egyikük letartóztatását azóta elrendelte a bíróság.

Hétszer lopott biciklit

Egy Pacsirtamező utcai mélygarázsból hétszer lopott kerékpárokat egy 31 éves budapesti férfi szeptember 14-e és szeptember 26-a között. Az elkövetőre a ház kamerarendszerét felügyelő biztonsági őr figyelt fel, majd azonnal értesítette a közös képviselőt, aki visszatartotta a helyszínen a biciklitolvajt a rendőrség kiérkezéséig. A gyanúsítottat az elfogását követően azonnal a büntetés végrehajtási intézetbe vitték, mivel egy korábbi büntetőügyben letöltendő szabadságvesztést szabott ki rá a bíróság.

Drogerjesztő fiatal

Egy kilencfős társaságot igazoltattak a járőrök a Csobánka téren szeptember 16-án. A rendőrök 9, egyenként 0,9 gramm súlyú, kábítószergyanús növényi származékot tartalmazó pakettet foglaltak le, melyről megállapították, hogy J. Dávid, 19 éves budapesti lakos vitte a helyszínre, hogy ott eladja azokat. Kábítószer-kereskedelem miatt indult eljárás ellene a III. kerületi Rendőrkapitányságon. A társaság további három tagját - akik az intézkedés során úgy nyilatkoztak, hogy korábban kábítószer fogyasztottak -, szintén előállították a kapitányságon. Ellenük kábítószer-birtoklás miatt folytatnak eljárást.

Erőszakos gyűrűtolvaj

Egy 19 éves csobánkai lakossal szemben rablás miatt folytatnak nyomozást a III. kerületi Rendőrkapitányság munkatársai. Az elkövető bement egy ismerőse lakásába, majd az ujjairól erőszakkal levette a gyűrűt. Elfogták a rendőrök. A nő szeptember 16-án délután ment idős ismerőse Nagyszombat utcai lakására, és bizsu nyakláncokat kínált megvételeire. Amikor a sértett nemmel választ az ajánlatra, a nő felszólította, hogy adjon neki pénzt. Mivel az idős hölgy ezt is megtagadta, fojtogatni kezdte, majd erőszakkal lefogta, és lehúzta ujjairól a gyűrűt. Távozásakor a sértettet az ott talált bottal életveszélyesen megfenyegette, majd elhagyta a lakást. Az óbudai rendőrök a BRFK bűnügyi bevetési osztályának munkatársaival szeptember 16-án megjelentek a fiatal lány lakásán, ahol elfogták. Letartóztatását kezdeményezték.

A fűtés is lehet veszélyes



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Fűtési technológiától függetlenül komoly veszélyt jelenthet a készülék nem rendeltetésszerű használata, a szabálytalan kivitelezés, illetve a műszaki felülvizsgálat vagy ellenőrzés elmulasztása. Bár a hűvösebb időben egyre több otthonban kezdenek el fűteni, még nem késő a hivatalos fűtési szezon kezdete előtt szakemberrel ellenőriztetni a tüzelő-fűtőberendezéseket és az égéstermék-elvezető rendszereket.

A nem rendeltetésszerű használat következtében jelentős anyagi kárral és esetenként súlyos sérülésekkel járó tüzesetek alakulhatnak ki, de nem ritka a robbanás sem. Nagyobb eséllyel rakódik le káros anyag az olyan égéstermék-elvezető rendszerben, amelyben hulladékot vagy más, nem megfelelő tüzelőanyagot égetnek, az elzáródott kéményből pedig a káros anyagok visszaáramolhatnak. Ezek a veszélyforrások a megfelelő használattal teljesen kiküszöbölhetők.

A szabálytalan kivitelezés miatt az égéstermék visszaáramolhat, a tüzelő-fűtőberendezések meghibásodhatnak. A zárt térbe visszajutó gázok, így a szén-monoxid már alacsony koncentrációban is komoly veszélyt jelentenek az ott tartózkodókra. A rosszul bekötött eszköz gyakrabban meghibásodhat, azt gyakrabban kell javítani és rövidebb idő alatt tönkremegy, ráadásul jóval több pénzt kell ráfordítani. Mindez megelőzhető, ha megfelelő minőségű termékeket vásárolunk, a tervezést és a kivitelezést pedig valódi szakember végzi el.

A műszaki felülvizsgálat és ellenőrzés fontos feltétele a fűtési rendszer biztonságos működtetésének, hiszen időben kiderül, ha valamilyen karbantartási vagy javítási munkára van szükség. Ezt a munkát is minden esetben bízzuk szakemberre. A fűtési rendszer valamennyi elemét ellenőriztetni kell az előírás szerinti időszakonként!

Nem fizettek a festményekért

Két férfi és egy nő ígéretük ellenére nem adták vissza és nem fizették ki a festmények árát becsapott áldozatuknak. A III. kerületi Rendőrkapitányság munkatársai csalás miatt indítottak eljárást R. József 47 éves, B. Tibor 31 éves és Sz. Mária 46 éves budapesti lakosok ellen.

A három gyanúsított szeptember 17-én délben megjelent egy Órtorony

utcai családi házban, előre megbeszélte időpontban. Két festményt elvittek azzal az indokkal, hogy azokat lefotózzák, majd visszaviszik, és megbeszélik az adás-vételt. A két férfi és a nő még aznap délután visszament a sértetthez és közölték vele, hogy a festmény már nincs a birtokukban, ellopták tőlük. A műtárgy árát a későbbiekben kifizetik ne-

ki, erre azonban pontos időpontot nem határoztak meg. A sértett a csalók távozását követően értesítette a rendőrséget, majd az elkövetőket másnap reggelre saját házába hívta, így az odaérkező R. Józsefet, B. Tibort és Sz. Máriát a rendőrök elfogták és előállították a III. kerületi Rendőrkapitányságra, ahol gyanúsítottként hallgatták ki őket.

A III. kerületi Rendőrkapitányság központi telefonszáma: 430-4700. Az ügyeletet a 430-4712-es számon hívhatják, itt tehetik meg bejelentéseiket.



ÓBUDAI KULTURÁLIS KÖZPONT
1032 Bp., San Marco u. 31. Tel.: 388-3373,
www.kulturakozpont.hu

Október 30. péntek 19.00
Irodalmi kávéház - Verspincér: Cseke Péter
November 3. kedd 18.00

A Biblia világa

November 5. péntek 18.00

Az egykori Óbudai Festőiskola kiállítása (Ingyenes.)

November 6. péntek 19.30

Dresch Misi Vonós Quartet

November 7. szombat 15.00

Népzenei és néptánc nap (Ingyenes.), 19.00 Sebő 68

November 8. vasárnap 10.00

Családi vasárnap - Palinta klub

November 8. vasárnap 19.00

Ez vagyok én - Váczai Eszter & Quartet - HSO Quartet Bujtor Balázs vezetésével

Váczai Eszter jazz kvartettje 2002-ben alakult, Vissza Hozzád című első albumukat 2011-ben követte Eszter kertje című második lemezük, amelyen még inkább elmélyítették a rájuk jellemző stílusjegyeket. A harmadik, Belső tenger című lemezről egyediséget és nyugalmat kapunk. A koncerten a fenti három lemez anyagát összegzik, és a Bujtor Balázs vezette Hungarian Studio Orchestra tagjaiból alakult vonósnégyessel ennek újrhangszerelt vagy kiegészített dalváltozatait hallhatja a közönség. A Váczai Eszter & Quartet így ünnepli az Óbudai Kulturális Központ 40 éves születésnapját.
Jegyár: 1900 Ft, 1700 Ft, 1500 Ft



November 10. kedd 18.00

A Biblia világa

November 12. csütörtök 15.00

Történelmi előadássorozat

- **Emlékezés az Óbudai Kulturális Központ 40 évére (Ingyenes.)**

November 14. szombat 19.00

Budapest Voices

November 15. vasárnap 9.00-17.00

Ásványbörze és bonsai-kiállítás (Ingyenes.)



KASSÁK MÚZEUM

1033 Bp., Fő tér 1., Zichy-kastély, Tel: 1 368 7021

www.kassakmuzeum.hu,

facebook.com/KassakMuzeum

Nyitva tartás: szerda-vasárnap 10.00-17.00

2015. június 26. - november 8. 10.00 - 17.00: **Jelzés a világra - Háború Avangárd Kassák** - Meghosszabbítva
Kassák! A múzeum állandó kiállítása



BÉKÁSMEGYERI KÖZÖSSÉGI HÁZ
1039 Bp., Csobánka tér 5. Tel.: 243-2433,
www.kulturakozpont.hu

Október 30. péntek 17.00

Színházi kulisszák mögött - Agárdy Gábor (Ingyenes.)

November 6. péntek 17.00

„Malenkij robot” (Ingyenes.)

1945-ben, a háború végén sok százezer férfit és kisebb számban nőt hurcoltak el a Szovjetunióba. Az embereket azzal nyugtatták, hogy csak egy „kis munka” vár rájuk, amiből hosszú évekig tartó kényszermunka lett. Tiszteletükre és elhurcolásuk 70. évfordulójára a Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Braunhader Egyesület úgy döntött, hogy a 2015. év „A malenkij robotra elhurcoltak emlékéve” lesz.

Az emlékév fővédnöke Bús Balázs, Óbuda-Békásmegyer polgármestere.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat, a SZORAKESZ és a Braunhader Egyesület az emlékévet méltó megemlékezéssel kívánja lezárni.

Ünnepi beszédet mond: Menczer Erzsébet, a SZORAKESZ elnöke

Közreműködők: a Schwarzwald Hagyományörző Egyesület - Rátka és a Braunhader Dalkör



November 8. vasárnap 15.00

Kerecsenfészek

November 9. hétfő 18.00

Asztrológia klub (Ingyenes.)

November 13. péntek 15.00

Accordia Irodalmi Társaság (Ingyenes.)

November 13. péntek 13.30, 15.00

Bérlétes mesesház - Kölyök bérlé - Hattyúk tava

November 14. szombat 10.00-18.00, 15. vasárnap 10.00-16.00

IV. Márton-napi repülő makett kiállítás

November 16. hétfő 15.00

Nosztalgia bérlé - Mágnes Miska - operett két felvonásban

SZÉPMŰVÉSZETI MÚZEUM / VASARELY MÚZEUM

1033 Budapest, Szentlélek tér 6. Telefon: (+361) 439 33 10,

Email: vasarely@szepmuveszeti.hu, www.vasarely.hu

Állandó kiállítás: **Victor Vasarely (1906-1997)**

A több mint négyszáz egyedi és sokszorosított alkotást tartalmazó kollekción alapos áttekintést nyújt a művész életművéről a korai, még Magyarországon készült reklámgrafikáktól a hatvanas-hetvenes évekből származó op art művekig és plasztikai munkáig.

Időszaki kiállítás: **Pusztai fény**

Nemzetközi képzőművészeti kiállítás a Széchenyi Irodalmi & Művészeti Akadémia és a Nyílt Struktúrák Művészeti Egyesület rendezésében.

A kiállítás nyitva tart: 2015. október 15 - 2016. január 10

Nagy rajzolás a Vasarely Múzeumban

Éljük át közösen a történetmesélés varázsát!

Olyan utazásra hívunk, ahol Vasarely gondolatai vezetnek Téged a művész alkotói életútján. Az utinaplót saját vizuális abécédóval írhatod meg: minden állomáson más-más technika segítségével léphetsz tovább. Míg nem kezded között egyszer csak megszületik az utazás térbeli makettje.

A Nagy rajzolás a Múzeumok Őszi Fesztiválja program keretében valósul meg.

IDŐPONT: 2015. november 14., szombat 10.00-13.00

KIKNEK: Felnőtteknek, tizenéveseknek és gyerekeknek

BELÉPŐ: Ingyenes!



**ÓBUDAI
KULTURÁLIS
KÖZPONT**

CIVIL HÁZ

1036 Bp., Kolosy tér 2. Tel.: 240-0262,
www.kulturkozpont.hu

November 7. szombat 16.00

A Piac – Márton-nap



A liba és az újbóli ünnepe
16.00-18.00 kézműves foglalkozások
– lámpáskészítés Márton-napi
mesék és libakészítés. Egész nap
kürtöskalács, kézműves termékek
vására.

17.00 Libasor: Lúsné dr. Vincze Judit
a Kiss Áron Magyar Játék Társaság
tagja. Libái a legkülönbözőbb
anyagokból készültek. A hatalmas
gyűjtemény legszebb darabjaiból
nyílik kiállítás.

19.00 Buda Folk Band koncert – „Legyen a népzene mindenkié!”

A Buda Folk Band saját zenéjét „világi” népzenei néven nevezi, utalva arra,
hogy meggyőződésük szerint a magyar népzene már önmagában is
világzene. Számtalan európai városban adtak nagyszerű koncertet. Második
nagylemezüik januárban a World Music Charts Europe 2. helyezését nyerte el.
Az Összefogás Óbudáért Egyesület bemutatkozása

November 11. szerda 18.00

Nyolcszázézer



**KULTURÁLIS
KÖZPONT**

3K

1033 Bp. Pethe Ferenc tér 2. Tel.: 247-3604
www.kulturkozpont.hu

Október 30. péntek 18.00

Lelki fröccs – Tari Annamária: Online gyerekek és offline felnőttek

Október 31. szombat 16.00

Varró Dániel gyerekműsora

November 5. csütörtök 19.00

Hangfürdő

November 6. péntek 18.00

Nosztalgiaest

November 7. szombat 10.00

Hangszersimogató

November 13. péntek 17.00

Zumpf András: Graffiti falak Óbudán - Fotókiállítás megnyitó

November 14. szombat 17.00

Ízek, érzések, lépések – Argentínából



Picada, fernet és argentin
borok kóstolója, Sándor Anikó
újságíró élménybeszámolója,
séta ölelésben, táncbemutató
és tánctanítás Budai László
argentin tangó világbajnok
vezetésével. Élőzene: Tangó
Harmony zenekar, milonga.

Vendég: Bús Balázs, Óbuda-
Békásmegyery polgármestere,
Claudio Giacomino, az Argentin
Nagykövetség ügyvivője

Jegyár: 2500 Ft, amely
tartalmazza a kóstoló
(1 aperitif, 1 pohár bor,
kóstolófalatok) árát



**ÓBUDAI
KULTURÁLIS
KÖZPONT**

CSILLAGHEGYI KÖZÖSSÉGI HÁZ

1039 Bp., Mátyás k. út 11-15. Tel.: 240-0752,
www.kulturkozpont.hu

November 7. szombat 10.00

Gyapjú nap

November 11. szerda 18.00

Irodalmi csillagdélután (Ingyenes.)

November 13. péntek 11.00

Népzenei koncert babáknak

A programmal olyan zenei élményt kínálunk a babák számára, amely
során megismerkedhetnek a magyar népzenevel és a népi hangszerekkel.
A koncerten a zene mellett a néptánc is szerepet kap. A babák közben
kedvükre játszhatnak, kuszhatnak, mászhatnak.

0-3 éves korig sok szeretettel várunk minden kicsit.

Ének: Paár Julcsi, zene: Kortárs Népzenei Társulat. A program házigazdája:

Csiki Gergely néptánc-pedagógus

Belépő: 500 Ft.



November 14. szombat 10.00

Mesés hétvégék - Ajándéküzön (Ingyenes.)

ÓBUDAI PLATÁN KÖNYVTÁR



1031 Budapest, Arató Emil tér 1. (bejárat a Kadosa utca felől)

Tel.: 439-0936, web: www.platankonyvtar.hu

Hétfő 12-18, kedd 10-19, szerda zárva, csütörtök 10-19, péntek 12-18, minden páratlan hét szombatján 10-14

2015. november 3. 16.30

Én is átalszom a telet!

De kinek az álmát aludjam? Legyek hulló? - nem eszem, lehűtöm magam
és megmerevedek. Esetleg jóllakom, és lassan emésztgetek, amíg al-
szom? Vagy medveként időnként felkelek, csipegetek, alszom, majd kez-
dem előlről? Aludjak úgy, mint egy süni? Hibernálódok, és csak a melegen
sütő nap csiklandozó sugarainak hagyom, hogy felébresszen? Te kinek
az álmát aludnád? Meséld el és rajzold le! Az Elveszett Állatok Alapít-
vány munkatársaival simogassuk álomba együtt vendégeinket, a süniket!



2015. november 7. 11.00

Zsebszínház

Bábjátékkal egybekötött meselvasás. Móra Ferenc:
A nagyhatalmú sündisznócska és Sündisznócska lo-
vagol című meséi alapján.



2015. november. 9. 16.00-18.00

Újrahasznosító

Az Origami Világnapok alkalmából a Magyar Origa-
mi Kör foglalkozása az Óbudai Platán Könyvtárban. A
foglalkozáson képeslapokat hajtogatunk csomagoló-
papírból, teatasakból

Az elkészült alkotásokból virtuális kiállítás nyílik 2015 decemberében a
Magyar Origami Kör honlapján: www.ori-gami.hu, www.facebook.com/
origami.hu.

A programokra a belépés ingyenes. Minden érdeklődőt szeretettel várunk!



ÓBUDAI MÚZEUM
1033 Budapest Fő tér 1., tel: 250-1020,
www.obudaimuzeum.hu,
titkarsag@obudaimuzeum.hu

Nyitva tartás: kedd–vasárnap: 10–18 óra, hétfő: zárva. Belépődíj: teljes ár: 800 Ft, kedvezményes: 400 Ft, családi jegy: 2000 Ft. Minden hónap első szombatján a látogatás ingyenes! A múzeum keddtől vasárnapig, 10 és 18 óra között látogatható.

„Óbuda - egy város három arca” – az Óbudai Múzeum állandó kiállítása

Az Óbudai Szent Péter és Pál Főplébánia története – időszaki kiállítás
A kiállítás megtekinthető: 2015. október 31-ig.



1036 Bp., Kiskorona u. 7. Telefon: 250-0288
obudaitarsaskor.hu jegymester.hu



Október 17., szombat 19 óra

TRIÓK ZONGORÁVAL

Házimuzsika **Mácsai János**
zenetörténésszel

Löwenberg Dániel – zongora
Jenna Sherry (USA) – hegedű, brácsa
Varga Viktória – ének
Götz Nándor – klarinét

Bartók, Dohnányi, Mozart és Schubert művei

Belépődíj: 1500 Ft, senior és diákjegy: 750 Ft
Támogató: Nemzeti Kulturális Alap

Október 21., szerda 16 óra

RENDAHAGYÓ KOSZORÚZÁS A KRÚDY-NEGYEDBEN

Emlékezzünk Krúdy Gyulára születésének napján egy pohár borral és egy szál rózsával az író szobránál, az Óbudai Társaskör mögött.

Október 21., szerda 19 óra

MEGSZÜNTEM ÖNNEL TÖRÖDNI

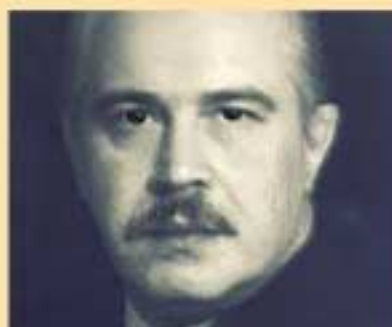
Családi album két részben

Szereplők: **Borbély Alexandra, Kovács Lehel, Mészáros Blanka, Újlaki Dénes, Vajdai Vilmos**
Zene: **Matisz Flóra**
Dramaturg: **Szabó-Székely Ármán**
Rendező: **Székely Kriszta**

Felolvasószínház **Hunyady Sándor** (1890–1942) önéletrajzi írásából. Hunyady, a Vígyszínház házi szerzője és jelentős novellista visszaemlékszik gyermek- és fiatalkorára, amelynek két meghatározó csillaga édesapja, Bródy Sándor drámaíró. Miután anyját elveszíti, karizmatikus apja hatása alá kerül, aki hol felbukkan az életében, hol teljesen megvonja tőle szeretetét.

A fiatal Hunyady, miközben igyekszik önmagára találni Budapest és Kolozsvár füstös kávéházaiban, kaszinóiban és szerkesztőségiben, próbál megküzdeni apja bonyolult személyiségével, és navigálni a felelőtlen aranyélet és a nékülözés időszakai között, a kor olyan jelentős személyiségeivel köt ismeretséget, mint Jászai Mari, Molnár Ferenc és **Krúdy Gyula**. Nekik, szüleinek és a századelős Magyarországnak állít emléket Családi albumában.

Szabó-Székely Ármán



A Krúdy-falatról, Irócsokról (mely nincs benne a jegyárban) a Kélti Vendéglő gondoskodik.

Belépődíj: 1800 Ft, diákjegy: 900 Ft

Október 28., szerda 17 óra

JÁTÉKOS MUZSIKA 7x10 PERCBEN

Közreműködnek:
az Óbudai Danubia zenekar tagjai
Műsorvezető: **Czigány György**

Főcsillantok távolinak látszó asszociációkat, kőszá ötleteket a várt zenével kapcsolatban, s ha nevetünk is eközben, akkor senki sem pironkodik lévedésein, hiszen azok épp oly fontosak a játék számára, mint a leltalálatok. Így nem az emberi méltósággal játszunk, hanem épp a játék méltóságában élvezzük a szokottnál talán kicsit jobban is a zenét.

Czigány György

Belépődíj egyévesen: 500 Ft

Október 29., csütörtök 19 óra

DALOK A KISPIPÁBÓL

Seress Rezső 125

Szerkesztette és közreműködik:

Fesztbaum Béla

Kék Duna Koncert-Szalonzenekar

Művészeti vezető: **Berki Sándor**

Seress Rezső azt vallotta magáról – természetesen dalban –, hogy csak „átutazó” itt a Földön. Átutazott, de itt maradt. Örökségként, mementóként, hangulatként, amitől ma is gazdagodhatunk lelkünkben. Ezt az érzést közvetíti ezen az estén nagy beleéléssel és alázattal Fesztbaum Béla.

Göböllyös N. László – Gépnarancs

Belépődíj: 2500 Ft, diákjegy: 1250 Ft

Október 30., péntek 19 óra

A SOKOLDALÚ HARMONIKA



Demeniv Mihály szólóestje

Albeniz, Angelis, Bach, Makkonen, Liszt, Prokofjev, Scarlatti és Zubitsky művei

Belépődíj: 1500 Ft, senior és diákjegy: 750 Ft
Társrendező: Zeneakadémia

ÓBUDAI TÁRSASÓR GALÉRIA

Október 16-tól november 8-ig

LABOR

Eperjesi Ágnes képzőművész kiállítása

A kiállítás megtekinthető hétfő kivételével naponta 15–19 óráig

Támogató: Nemzeti Kulturális Alap

fidelio

Partnereink:

NKA

ÓBUDA
A KULTÚRA VÁROSÁ

Támogatóink:



AQUINCUMI MÚZEUM

1031 Budapest, Szentendrei út 135. www.aquincum.hu
A múzeum a tél folyamán (hétfő kivételével) 10-16 óra között tart nyitva!

„Minden út Rómába vezet - Közlekedés az ókorban”

2015. október 31., 11.00

Varga Nikolett régész előadása során megtudhatjuk hogyan utaztak az ókori Rómában, milyen közlekedési eszközöket használtak. Hogyan mérték a távolságot, építették ki és rögzítették a birodalmat behalozó útvonalak rendszerét. Megtudhatjuk hogyan működött az állami postaszolgálat. Mennyi időt és pénzt ölelt fel egy-egy hosszabb út, hol volt érdemes megszállni és melyek voltak az ókori emberek legkedveltebb úti céljai.

AnticCafé – Ad arma! – Legiosok Aquincumban

2015. november 10., 14.00

Az aktív idős korúak részére megrendezendő interaktív előadás során megismerkedünk a római legiosok felszerelésével, annak funkciójával és működésével. Megtudjuk többek között miért volt könnyen viselhető a „Jégműtész” páncél, illetve melyik oldalukon hordták a kardot a katonák. Az AnticCafé jegyárai szerint látogatható előzetes bejelentkezéssel!

Múzeumok Őszi Fesztiválja:

Rejtélyes tárgyak, érdekes történetek

2015. november 1-15.

Előre egyeztetett napon a múzeum rejtélyes műtárgyaival – az írók táblákkal, a világhírű aquincumi orgona mesébe illő megtalálásával, illetve egy elveszett, majd megtalált fejű, nő szoborral – és azok érdekes történeteivel ismerkedhetnek meg a középiskolás csoportok. A programra előzetes bejelentkezés szükséges!



Témahét a katonaság jegyében – Múzeumi órák

2015. november 1-15.

A speciális múzeumi óra során a diákok betekintést nyernek a római legiosok életébe és felszerelésébe, illetve a gyakorlatban tapasztalhatják meg, hogy miért is volt hatékony a hódító legiók haditechnikája. A programra előzetes bejelentkezés szükséges!

Témahét a katonaság jegyében – Tárlatvezetés

2015. november 3., 14.00

Az Aquincumi Múzeum egyik régese, Dr. Beszedes József a mai modern Óbuda szívében kalauzolja az érdeklődőket Aquincum egykori legios táborának ma is látható helyszínein, bemutatva a modern városkép részeként megtekinthető római emlékeket. A program ingyenes! Indulás: Földmúzeum (Flórián téri aluljáró)



GOLDBERGER TEXTILIPARI GYŰJTEMÉNY

1036 Lajos u. 136-138. tel.: 336 1 250-1020
www.goldbergermuzeum.hu; www.textilmuzeum.hu
Nyitva tartás: kedő-vasárnap: 10-18 óra, hétfő: zárva
Minden hónap első szombatján a látogatás ingyenes!

„A Goldberger...” - a Goldberger Textilipari Gyűjtemény állandó kiállítása.



MAGYAR KERESKEDELMI ÉS VENDÉGLÁTÓIPARI MÚZEUM

1036 Budapest, Korona tér 1.
Tel.: 375-6249, web: www.mkvm.hu

ÁLLANDÓ KIÁLLÍTÁSOK

„Vendéget látni, vendégek lenni” – Vendéglátás-történeti állandó kiállítás, „A jó kalmár a világ jötevője” – Két évszázad a magyar kereskedelem történetéből, „Nekem soha nem volt otthonom...” – Krúdy Gyula budapesti életének színterei, Reklámtáblák, Látványraktár

IDŐSZAKI KIÁLLÍTÁSOK

November 1-ig: **Konyhaművészet 1990-2006**

November 12-től: **Képes magyar jazztörténet**

November 15-ig: **Szentendrei festők arcképcsarnoka**

November 22-ig: **Életünk a játék** – Válogatás Karlócai Mariann játégyűjteményéből

November 29-ig: **Megáll az idő** – Válogatás Krauss Péter óragyűjteményéből

SZALON:

Szindbád-szalón 2015. november 4., szerda, 17 óra, irodalmi szalón, a belépés díjtalan.

Férfiak Klubja 2015. november 5., csütörtök, 19 óra, regisztráció szükséges: <http://goo.gl/forms/5fa63PJQIX>, belépő: 1000 Ft

Életünk a játék előadássorozat 2015. november 11., szerda, 17 óra, Kooperáció és versengés egyidejűleg – Mérő László matematikus, pszichológus előadása. A programon múzeumi belépővel lehet részt venni.

CSALÁDI

Ördöglakat találkozó 2015. november 7., szombat, 10.00-18.00. Előadások, csináld magad ördöglakat-készítés, verseny, díjnyertes játékok bemutatója. A belépés díjtalan.

MÚZEUMOK ŐSZI FESZTIVÁLJA

Mesterségek nyomában – Édes emlékek – bonbonkészítő foglalkozás

2015. november 6., péntek, 18.30. Regisztráció szükséges: 1/375-6249; kiss.hajnalka.mkvm@gmail.com. A programon múzeumi belépővel lehet részt venni.



ESERNYŐS

Óbudai Kulturális, Turisztikai és Információs Pont
1033 Budapest, Fő tér 2., tel.: +36 30 883 1953
www.esernyos.hu, info@esernyos.hu
www.facebook.com/esernyos



11.03. és 10. kedő 10.00 **KISMAMA ZUMBA** (500 Ft)

11.03. kedő 17.00 **STILUSTEREMTŐ GÉNIUSZOK** – Picasso, a játékos festő, előadó: Ludmann Mihály (800/500 Ft)

11.04. és 11. szerda 10.00 **RHYME TIME – RÍMEK, JÁTÉK, ANGOLUL!** Zenebölcsis foglalkozás 30 percen (1000 Ft)

11.04. **ZENEI ÜNNEPJÁRÓ AZ ESERNYŐSSEL:** Téli népszokások (800/500 Ft)
11.05. csütörtök 19.00 **COMPACT DIX** – Lemezklub Bölöni Endre Dix lemezyűjteményével (Ingyenes)

11.06. péntek 18.00 **EGYSZER EL KELL MONDANI!** Csenger Levente novelláskötetének bemutatója (Ingyenes)

11.10. kedő 18.00 **ESERNYŐS FILMKLUB:** Aglája (500/300 Ft)

11.11. szerda 18.00 **KREATÍV ÍRÁS LACKFI JÁNOSSEL:** Külsérelmi nyomok (2000/1500Ft)

11.12. csütörtök 18.00 **ESERNYŐS LIVE:** Lóci Játsszik Akusztik (Ingyenes)

november 13. péntek 19:00 **HAYDN-VACSORA:** Klasszikus zene és gasztronómia az Óbudai Danubia Zenekarral (9900 Ft)



ÓBUDAI
KULTURÁLIS
KÖZPONT

40 ÉVES A KULTÚRA HÁZA ÓBUDÁN

11. 18. 19.00 L'ART POUR L'ART – A POFON EGYSZERŰ Jegyár: 2500 Ft, 2000 Ft | 11. 27. 19.00 IRODALMI KÁVÉHÁZ SZINETÁR DÓRÁVAL Jegyár: 500 Ft | 11. 28. 20.00 RÉVÉSZ SÁNDOR – „ROCK AND ROLL KÖZLE-
GÉNYEK” Jegyár: 3900 Ft, 3200 Ft, 2900 Ft | 11. 29. 10.00 VITÉZ LÁSZLÓ – FABULA BÁBSZÍNHÁZ Jegyár elő-
vételben: 1000 Ft és 1200 Ft, a helyszínen 1300 Ft és 1500 Ft | 12. 04. 19.00 ILLÉNYI KATICA & MAO – THE JAZZY
VIOLIN KONCERT Jegyár: 3900 Ft, 3200 Ft, 2900 Ft | 12. 04. 19.00 HOBO: HÁRMASOLTÁR Jegyár: 2000 Ft |
12. 18. IRODALMI KÁVÉHÁZ KÖKÉNYESSY ÁGIVAL Jegyár: 500 Ft

 **BUDA**
a kultúra városa



Önt is várja szeretettel az Óbudai Kulturális Központ! Jegyek válthatók a helyszínen, valamint a jegymester.hu oldalon.

1032 Budapest, San Marco u. B1. • tel.: 06 1 388 2373 • e-mail: kulturkozpont@kulturkozpont.hu • web: www.kulturkozpont.hu



ADVENT ÓBUDÁN 2015

NOVEMBER 28. – DECEMBER 20. WWW.ADVENTOBUDAN.HU

ADVENTI HANGULATTAL, BETLEHEMMEL, GYERMEK- ÉS CSALÁDI PROGRAMOKKAL, INGYENES KONCERTEKKEL, KÉZMŰVES VÁSÁRRAL VÁRJUK ÖNÖKET ÓBUDÁN, A FŐ TÉREN ÉS A SZENTLÉLEK TÉREN. VASÁRnapoként GYERTYAGYÚJTÁSSAL, KÖZÖS ÉNEKLÉSSSEL TESSZÜK MEGHITTEBBÉ A VÁRAKOZÁS HANGULATÁT, ÉS IDÉN SEM MARADHAT EL AZ ÓRIÁS KARÁCSONYFA ÉS AZ INGYENES KORCSOLYAPÁLYA SEM.

KÉSZÜLJÜNK EGYÜTT AZ ÜNNEPRE, ÉREZZÜK ÁT KÖZÖSEN AZ ÜNNEPVÁRÁS IGAZI HANGULATÁT!

Népszerű az idősök számítástechnikai tanfolyama

Az Óbuda Újságban a közelmúltban megjelent cikkben azt írtuk, hogy az önkormányzat támogatja a kerületi nyugdíjasok számítógépes tanulását. Már a megjelenés napján szinte izzottak a Költségvetési Szerveket Kiszolgáló In-

tézmény (KSZKI) telefonvonalai. Nagyon sok volt az érdeklődő, 130 jelentkezőt regisztráltak.

10-12 fős csoportokat tudnak indítani, melyeket a jelentkezés sorrendjében töltenek fel; előbbutóbb minden eddigi érdeklődő sorra kerül.

További „Első lépések” tanfolyamokat is hirdetnek a későbbiekben, várhatóan tavaszi indulással. (Információ: 437-4070. További információ: www.kszki.hu IT Oktatás - ECDL menüpont; www.facebook.com/kszkiecdl).



Tehetségpont a Bárczi Géza Általános Iskola

Az intézmény megkapta a Tehetségpont címet. Az iskola lényegében már ezt megelőzően is Tehetségpontnak számított, hiszen a cím elnyerése előtt is éppen így folytak a hétköznapiak. Hogyan is?

A tehetséggondozást és a felzárkóztatást egy-egyben kezelték. Kihátrálták a belső adottságokat és lehetőségeket, az innovatív gondolkodásmódot, a mentorálási és versenyszervezési tapasztalatokat. Partnerséget építettek ki

elsősorban a kerület iskoláival, gimnáziumaival, az önkormányzattal, az Aelia Sabina Zene-, Képző- és Táncművészeti Iskolával, a Békásmegyeri Közösségi Házzal. Tagjai lettek az ÖKO-iskolai és mentoriskolai hálózatnak. Ennek keretén belül bemutatókra, műhelymunkára, közös szakmai gondolkodásra hívták a kollégákat a kerület iskoláiból, de híruk még távolabbra is eljutott, hiszen messzebből is érkeztek hozzájuk vendégek. Tanulóik különböző

fővárosi és országos versenyeken elért eredményei is bizonyították, hogy a tehetségekre - amellyel, hogy befogadó az iskola - nagy figyelmet fordítanak a pedagógusok. Tehetséges diákjaikat a differenciált óraszervezéssel, nívócsoportos oktatásban és szakkörökön is kiemelt figyelemben részesítették.

Az iskolában nemcsak a KLIK pályázati juttatásaira alapoztak, hanem többirányú pályázati lehetőséget is felhasználtak. Így kapcsolódtak be a „MATEHETSZ” által kiírt tehetséggondozási programba, amely anyagi segítséget nyújtott az eszközbeszerzésnél. Több pályázaton is nyertek, amit Óbuda-Békásmegyér Önkormányzata hirdetett meg. Minden olyan lehetőséget megragadtak, amely előreviheti az iskolát, a tanulókat. Évente számos versenyt és hagyományörző programot rendeznek.



Fotók: ANTAL ISTVÁN

Egészségnap a Paisban

Hagyományos egészségnapot tartottak a Pais Dezső Általános Iskola nevelői és diákjai október 15-én. A program központjában az egészséges táplálkozás, az egészséges életmód állt.

A gyerekek körében a legnépszerűbb program a közös salátakészítés volt. Olyan ételeket kellett előállítani, melyek egyszerűek, ízletesek, gusztusosak és rögtön bekebelezhetőek voltak. A kicsik közös tornával kezdték a napot. A diákok színezhettek mandalát, mely segít lelassulni, kikapcsolódni, elmélyedni magunkban; de később lehetett ügyeskedni a limbótánc-

ban és a kötélhúzásban. Volt filmvetítés, ennek segítségével egyszerű stressz-kezelő és relaxációs technikákat tanulhattak a gyerekek *Dr. Bagdy Emőke* professzor asszonytól. Az alsós diákok szobrászkodhattak gyümölcsökből, zöldségekből.

Az FTC tehetséges, ügyes tornászlányai csábították bemutatójukkal egyesületi sportolásra a diákokat.

Zárásként *dr. Bakancs György* sportorvos tartott a gyerekek számára is érthetően előadást arról, mennyire fontos a helyes táplálkozás mellett a helyes életrend, a munka és pihenés helyes arányának kialakítása.



Társasjáték 10 éve

Tízéves jubileumát ünnepli az Árpád gimnáziumban a Társasjáték Határok Nélkül társasjátékos találkozó és verseny. Ez alkalmából is várják a szervezők november 14-én 8.30 órától az iskolába azokat, akik új játékokat szeretnének megismerni, vagy régebbi kedvencekkel versenyeznének. Nevezési díj: 1000 Ft/fő.

Tehetséggondozó szakkör

Az Óbudai Árpád Gimnáziumban a 2015-2016-os tanévben is elindítják matematikából az ingyenes tehetséggondozó szakkört 5. osztályosoknak. A foglalkozásokat csütörtökönként 14.30-tól 15.30 óráig tartják a gimnáziumban. A szakkör munkájába év közben is be lehet kapcsolódni, előzetes jelentkezés nincs. Szakkörvezető: Számadó László.

Középiskolai előkészítők, korrepetálás

A Vörösvári úton szaktanárok szakszerűen, nagy gyakorlattal készítik fel általános iskolásokat 4, 6, 8 osztályos középiskolai felvételi(k)re a tanítvány által kért arányban és időben matematikából, magyarból. Lehetőség van a próbatesztek közös gyakorlására, a féljegyek javítására. Korrepetálás matematika-fizika-kémia-magyar szakos tanároknál. Érettségizők, középiskolások tanítása bármelyik tantárgyból. Az általános- és középiskolás diákokat minden délután és szombat délelőtt 2-3 fős kiscsoportban tanítják. (Jelentkezés a 06-20-946-2027-es telefonszámon. www.obudamatek.hu) Thalész-Kör

TÁRSASHÁZI HÍRMONDÓ

Védjük értékeinket, avagy a társasházi kamera-rendszer kiépítésének törvényi feltételei

Napjainkban egyre több társasházban találkozhatunk kiépített kamerarendszerrel. A tapasztalatok szerint már önmagában a felszerelt kamerának is visszatartó ereje van, azaz ez által csökken a betörések, rongálások, lopások száma! A felvételek vissza-kereshetőek, amelyek szabálysértés, vagy bűncselekmény elkövetésekor segítenek az elkövető beazonosításában. Nézzük meg közelebbről, hogy milyen főbb jogszabályi feltételei vannak egy társasházi kamerarendszer kiépítésének!

Legalább kétharmados többség szükséges...

Az előírások alapján a közös tulajdonban álló épületrészek, helyiségek és területek megfigyelését szolgáló kamerarendszer létesítéséről és üzemeltetéséről a közgyűlés az összes tulajdoni hányad szerinti legalább kétharmados többségével rendelkező tulajdonostársak igenlő szavazatával dönthet. Az adatkezelési szabályokat a szervezeti-működési szabályzatban kell rögzíteni. A kamerarendszer üzemeltetője a személy- és vagyonvédelmi, valamint a magánnyomozói tevékenység szabályairól szóló törvényben meghatározott személy lehet.

Cél: a szabálysértések, bűncselekmények megelőzése, a bizonyítás megkönnyítése...

A kamerarendszer üzemeltetésének jogszabályi feltételei:

a) a kamerarendszer kizárólag az emberi élet, a testi épség, a személyi szabadság védelmét, a jogsértő cselekmények megelőzését és bizonyítását, valamint a közös tulajdonban álló vagyon védelmét szolgálja.

b) a fennálló körülmények valószínűsítik, hogy a jogvédelem más módszerrel, mint a felvételek felhasználása, nem érhető el.

c) alkalmazása az a) pontban meghatározott célok eléréséhez elengedhetetlenül szükséges mértékig terjed, és nem jár az információs örendelkezési jog aránytalan korlátozásával.

Nagyon lényeges kiemelni azt, hogy a kamerarendszer nem irányulhat a külön tulajdonban álló lakás vagy nem lakás céljára szolgáló helyiség bejáratára vagy más nyílászárójára, sőt az nem helyezhető el a közös tulajdonban és a tulajdonostársak közös használatában álló olyan helyiségben sem, amelyben a megfigyelés - a helyiség rendeltetéséből fakadóan - az emberi méltóságot sértheti (pl. öltöző, illembély).

A felvételeket általában 15 napig őrzik...

A felvételeket a rögzítést követő 15 napig kell tárolni abból a célból, hogy azok a rögzítés helyszínén elkövetett bűncselekmény vagy szabálysértés miatt indult büntető-, szabálysértési vagy más hatósági, bírósági eljárásban - ideértve az érintett személy vagy a társasházi közösség által, jogainak érvényesítése céljából indított eljárásokat, akár a polgári peres eljárást is - bizonyítékul, az erre törvényben felhatalmazott adatkezelők által felhasználhatóak legyenek. E határidő lejártát követően a fel nem használt felvételeket haladéktalanul törölni kell úgy, hogy azok többé ne legyenek helyreállíthatóak.

A kamerarendszer által rögzített felvételekhez kizárólag a rendszer üzemeltetője férhet hozzá, azokat csak a szerződésből fakadó kötelezettségei érvényesítéséhez szükséges és a jogsértő cselekmény megelőzése vagy megszakítása érdekében mellőzhető esetben jogosult megismerni, és a felvételeket csak a bíróság, a szabálysértési vagy más hatóság részére továbbíthatja. A továbbításra kizárólag törvényben meghatározott esetekben és a felvételre igényt tartó adatkezelési jogalapjának megfelelő igazolása után kerülhet sor. A felvételeket a továbbítás megtörténte után haladéktalanul törölni kell.

Az, akinek jogát vagy jogos érdekét a kamerarendszer által rögzített felvétel érinti, a felvétel rögzítésétől számított tizenöt napon belül jogának vagy jogos érdekének igazolásával kérheti, hogy az adatot annak üzemeltetője ne semmisítse meg, illetve ne törölje. Bíróság vagy más hatóság megkeresésére a rögzített

felvételt haladéktalanul meg kell küldeni. Amennyiben a megkeresésre attól számított harminc napon belül, hogy a megsemmisítés mellőzését kérték, nem kerül sor, a rögzített felvételt haladéktalanul törölni kell úgy, hogy azok többé ne legyenek helyreállíthatóak.

Jól látható módon fel kell hívni az érintettek figyelmét arra, hogy a területen megfigyelőrendszer működik...

A kamerarendszerrel felszerelt épületbe, épületrészbe és a kamerák által megfigyelt területre belépni, ott tartózkodni szándékozó személyek figyelmét jól látható helyen, jól olvashatóan, a megfelelő tájékoztatásra alkalmas módon fel kell hívni az elektronikus megfigyelőrendszer alkalmazásának tényére. A tájékoztatásban meg kell jelölni az üzemeltető személyét és elérhetőségét is.

Dr. Kirchhof Attila
vezérigazgató, Óbudai Vagyonkezelő Zrt.

Az Óbudai Vagyonkezelő Zrt. az önkormányzat tulajdonában lévő társasházkezelő szervezet. Célunk a társasházban élők érdekeinek képviselése, illetve a lakosság megelégedettségének növelése. Amennyiben társasházzal kapcsolatos kérdése, panasz, észrevétele van, úgy kérem forduljon hozzánk bizalommal a tarsashaz@ovzrt.hu e-mail címen!

+36 1 430 2170 | www.ovzrt.hu | tarsashaz@ovzrt.hu

VAGYONKEZELŐ ZRT. köztisztviselvény üzemeltetés
BUDAI korszerű, ügyfélközpontú ügymenet
 100 millió forint tércsútké az Önök biztonságáért



A PROFESSZIONÁLIS
TÁRSASHÁZKEZELŐ

Ügy érzi, nem kap elég figyelmet a ház?
 Szeretne felújítást állami támogatással?
 Túl magas a közös költség?
 Szeretne a ház szolgáltatóitól további kedvezményeket?
 Nem történt semmi az épülettel az elmúlt években?

FORDULJON HOZZÁNK BIZALOMMAL!

Szolgáltatás

■ **Tetőfedés, ács és bádogos munkák!** Cserép, pala, zindelyezés, tetők javítása, készítése, bádogozása, ereszcatornák cseréje. Lapostetők szigetelése, viharkár utáni helyreállítás. Tel.: 06(30)513-1112

■ **Villanyzerelés azonnal!** Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrács József villanyzerelő mester. Tel.: +36(20)934-4664, 246-9021. ELMŰ által minősített vállalkozás

■ **Víz-fűtés gyorsszolgálat:** csap, szifon, wc-tartály, radiátor csere, javítás. 06-70-642-7526

■ **Duguláselhárítás falbontás nélkül. Ázások csőtörések megszüntetése. Víz és fűtésszerelés.** 06-20-491-5089

■ **Óbudai Hűtőgépszerviz!** Hazai, külföldi hűtőgépek, fagyasztók javítása, 35 éve a kerületi lakosoknak. (Ingyenes kiszállás.) Várhídi Gábor. Tel.: 250-0921, 06(20)972-5032

■ **Azonnali konténerszállítás.** Kérletli kedvezmények. Bobcat földmunka. Tel.: 06(30)948-4000

■ **Parkettacsizolást, lakkozást, lerakást, festést, mázolás, tapétázást vállalok** Barabás Jenő kisiparos. Tel.: 349-4899, 06(70)280-0479

■ **Lakásfelújítás anyagbeszerzéssel, garanciával!** Csempeburkolás, kőművesmunkák, szobafestés, gipszkartonozás, parkettázás, vízszelvény, villanyzerelés! A legkisebb munkát is elvállaljuk! Tel.: 06(30)960-4525

■ **Hűtőgépszerviz Óbudán!** Megbízhatóság, szakértelem több évtizede. Kelényi Imre, Keve utca 21. Tel.: 242-6823, 06(30)931-3686

■ **Óbudán, Budán non-stop hűtő, fagyasztó, automata mosógép szerviz.** Javítás esetén ingyenes kiszállással, garanciával 3 órán belül. Tel.: 06(20)928-7507, 368-0864. Kovács Sándor

■ **TV-Videó szerviz.** Díjtalan kiszállás. Bőjtös Vendel és tsí. Cím: Kabar utca 6. Nyitva: h-p 9-től 17 óráig. Tel.: 244-3998

■ **„ALFA” tv, videó, számítógép szerviz és műszaki bizományi.** Ingyenes kiszállás. Az elvégzett javításra garancia, nyugdíjas kedvezmény. 1039 Bp., Hatvani L. u. 4. (Duna felőli oldalon, postával szemben). Tel.: 243-2730, 06(20)997-2747

■ **Automata mosógépek, mosogatógépek, szárítók, villanybojler, villanytűzhelyek, klímaberendezések javítása.** Hétfégen is hívható. Tel.: 243-8490, 06(20)947-0774

■ **Csempézés, járólappozás, teraszok, járdák, kerítések készítése, javítása!** Festés, mázolás! Tel.: 06(30)341-3423

■ **Ablakjavítás! www.ajtoablakdoktor.hu** 21 éve vállalom kedvező árakon ablakok, ajtók javítását, illesztését, zárok cseréjét, festését, hőszigetelő üvegezést és szigetelést 1 év garanciával! Felmérés díjtalan. Tel.: 06(70)550-0269, Horváth Ákos

■ **Lakásfelújítás! Szobafestés, tapétázás, parkettakerakás, -javítás, -csiszolás, csempézés, villanyzerelés, vízszelvény, ajtó-, ablakcsere, -javítás, kőműves és asztalos munkák garanciával.** Tel.: 202-2505, 06(30)251-3800

■ **Zárszerviz: ajtózárok, hevederzárak árusítása, felszerelése, javítása, nyitása.** Tel.: 242-1389

■ **Nemzetközi horary konzulens diplomával,** 20 éves tapasztalattal vállalom személyes, kérdő, éves, havi előrejelzést, tanácsadást. Tarot. Tradicionális káldeusi asztrológia. Oktatás is. Tel.: 06(70)244-2538

■ **Vízvezeték-fűtésszerelés.** Ingyenes kiszállás, helyszíni felméréssel Hencz Péter. Tel.: 06(70)397-3869

■ **Fürdőszobák, konyhák felújítása, átalakítása!** Csempeburkolás, kőművesmunkák, vízszelvény! Anyagbeszerzéssel, garanciával! www.burkolomester.hu; Tel.: 06(20)961-6153

■ **Lakásfelújítás, tisztaságifestés.** Üres lakásokra árkedvezmény, garanciával. Tel.: 787-1332, 06(20)986-3129

■ **Irodai takarítást vállalok.** Kolosy tér környékén. Tel.: 06(30)302-7691

■ **Festés, mázolás, tapétázás, gipszkartonzerelés, burkolás, laminált parkettás munkák magiszteremmel, közületek részére.** Tel.: 06(30)212-3308

■ **Lakatosmunkát mindenneműt vállalok.** Zárszerelést, védőrács, rácsosajtó, korlát, galéria, kerítés, kapukészítés, javítás. Tel.: 06(20)9424-943; 705-0511

■ **Lakásfelújítás, építkezés** A-Z-ig. Ács, kőműves, burkoló, víz, fűtés, villanyzerelés, stb. Tel.: 06(30)479-2776

■ **Társasházkezelést, közös képviseletet** vállalunk, korrekt, megbízható módon, referenciákkal. Tel.: 274-6135; 06(70)561-1174. E-mail: flotthometeam@gmail.com

■ **Óbudai könyvelőiroda,** nagy tapasztalattal, felelősségbiztosítással vállalja egyéni vállalkozók, gazdasági társaságok könyvelését, bérszámfejtését. Tel.: 06(30)948-6249.

■ **Villanyzerelés azonnal!** Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrács József villanyzerelő mester. Tel.: +36(20)934-4664, 246-9021. ELMŰ által minősített vállalkozás

■ **Festés, mázolás, tapétázás, gipszkartonzerelés, burkolás, laminált parkettás munkák** magánmunkások, közületek részére. Tel.: 06(30)212-3308

■ **FÉG gázkészülékek** szakszervize. Javítás, felújítás garanciával. Adás-vétel, ingyenes kiszállás. Tel.: 244-5577, 06(30)429-2991

■ **TV javítás helyszínen** is garanciával, ingyenes kiszállás, (LCD, LED TV-t és monitor javítások, hibásat is!). Tel.: 06(30)912-3761, 243-9401

■ **Költöztetés, lomtalanítás, áruszállítás, csomagolás, bűtorszerelés, fuvarvállalás.** Ingyenes felmérés. Tel.: 06 (20)972-0347, 403-9357, 06(30)589-7542

■ **Redőnyzerelés, javítás, gurti csere, szalagfüggöny, szunyogháló, harmonikaajtó.** Hétfégen is. Nagy Sándor Tel.: 06 (20)321-0601

■ **Tetőfedés, ács és bádogos munkák!** Cserép, pala, zindelyezés, tetők javítása, készítése, bádogozása, ereszcatornák cseréje. Lapostetők szigetelése, viharkár utáni helyreállítás. Tel.: 06-30-513-1112

■ **Víz-, gáz-, fűtésszerelés, javítás, 25 éve** iparosként. Tel.: 06-20-423-5812

Egészség

■ **Izomletapadások, fej-, nyak- és hátfájalmak** kezelése, teljes testmasszázs. Szakrendelőben (Vörösvári út 88-96.) vagy az Ön otthonában. Csapák Zoltán gyógymasszortól. Tel.: 06(20)595-3057

■ **Álom meditáció.** Mit jelentenek a visszatérő álmok? A tanfolyamon megtudod! Tanuld meg álmaidat értelmezni, felhasználni. Hétfévi kurzusok Óbudán. www.alom-meditacio.webnode.hu, www.facebook.com/alommeditacio

■ **Bőrgyógyászati, kozmetológiai magánrendelés:** dr. Párdavi Ágnes. Helye: 1035 Szentendrei út 10. Ideje: hétfő, szerda 16-18 óráig, illetve igény szerint. Bejelentkezés, tel.: 06(30)201-9198

■ **Bőrgyógyászati magánrendelés** hétfőn 16-18-ig, csütörtökön 11-13 óráig. III. Bécsi út 85. IV/1. Dr. Suhajda Karméla főorvos. Bejelentkezés: 317-0631

■ **Dr. Takács Endre bőrgyógyász** főorvos csütörtök du. 3 órától magánrendelésén várja kedves betegeit: Gabriel Med Stúdió III. ker. Pozsonyi u. 32. Anyajegyszűrés, tanácsadás, kisműtétek. Bejelentkezés: 06(30)350-8359

■ **Akció! Fogorvosi** rendelő porcelán korona 20.000 Ft, kivehető műfogor 50.000 Ft., fogorjavítás 4900 Ft. Lajos utca 142. Tel.: 250-5482

■ **Arcvonal arcorna** Óbudán. Ingyenes bemutatás órák! Természetes fiatalító megoldás. Az arc visszanyeri fiatalos kontúrját. Tel.: 06(20)779-4702, agi.arcorna@gmail.com; www.arcorna-obudan-hu92.webnode.hu

■ **Dr. Czeiner Béla nőgyógyász** főorvos magánrendelése: kedd délután Szőlő utca, minden páros hét péntek délutánján Vörösvári út. Bejelentkezés, információ munkanapokon: 06(20)480-3953

■ **Dr. Kalán Júlia bőrgyógyász-kozmetológus** főorvos magánrendelése: III. ker. Bécsi út 217-ben (EuroCenterrel szemben). Gyermekbőrgyógyász is. Bőrkinővések eltávolítása. Bejelentkezés: 06(20)543-3948

■ **Fogyasztómasszázs fájdalommentesen.** Hökameras testanalízis, pénzkereseti lehetőséggel. premiumkko@gmail.com

■ **EFT-vel, reinkarnációs utatattal,** transzlegréssel, érzelmi, magánéleti, szexuális, anyagi problémák megoldása: www.melymeditacio.hu

■ **Személyes problémák** megoldása, korszerű, alternatív módszerekkel. Dr. Szabó Szilárd Tel.: 06(20)921-2899

■ **Fül-orr-gégészeti magánrendelés** minden szerdán 18.30-tól 19.30-ig. Cím: Orvosi Centrum III. Kolosy tér 1/b. Tel.: 388-9406, 06(20)211-5190. Dr. Müller Zoltán főorvos

■ **Mozgásgyógyászat** (Csillaghegyi HÉV-megálló) okt. 20-ra és 22-re ingyenes állapotfelmérés, november 15-ig felül nyitási akciót hirdet. Számlelakpes gyógyítókat vár. Tel.: 06(20)257-8483

■ **Kárpáti fogtechnika** Szél u. 10. , a Kórház utcai piacnál. Tel.: 240-2059, 06(20)493-1675

■ **Pedikúr-manikűr** házhoz megy. Nyugdíjas kedvezmény. Tel.: 06(20)806-7783

■ **Theta kezelés!** Tudatalatti, életterületi (anyagi, egészség, párkapcsolat) blokkot okozó hitrendszerek oldása. Tel.: 06(30)966-9241

■ **Dr. Szabó Katalin** reuma- és lézeterápiás rendelése: Dunamed rendelő, III. ker. Kiskorona u. 20. Tel.: 387-1508

■ **Gyógypedikúr, manikűr, talpmasszázs,** szalonban (Vörösvári út 7.) vagy az ön otthonában. Debreceni Éva. Tel.: 06(20)297-4531

Oktatás

■ **Matematika-, fizika-, kémia-, magyartanár**ok korreptálnak általános- és középiskolákat a Vörösvári úton, minden délután. Középszintűn előkészítők max. 2-3 fős kiscsoportban. Thalész-Kör, www.obudamatek.hu, tel.: 06(20)946-2027

■ **Nyelvtan- és irodalomkorreptálást** vállal bármely korosztálynak foglalkozás szerető, gyakorolt tanárnó. 06(30)827-3883

■ **Matematika, fizikatanítás** általános és középiskolások részére szaktanártól! Házhoz megy! 06-20-9590-134

■ **Spanyol nyelvtanítást** vállal kezdőtől a nyelvvizsgáig gyakorolt középszintű tanár. Tel.: 06(20)801-7580

■ **Általános iskolás** gyerekek délutáni-esti felügyeletét, tanítását, kísérését vállalja nyugdíjas pedagógus. Tel.: 06(20) 801-7580

■ **Német beszédcentrumok** nyelvtanítás külföldi- és Goethe Intézetekben megszerzett szakmai tapasztalattal. 25 éves nyelvszerteti-oktatói gyakorlat van. Bármely korosztálynak 10 éves életkortól. E-mail: zamocsa@citromail.hu. Tel.: 06(30)609-9151

■ **Német, matematika, fizika, angol.** Felzárkóztatás, érettségire, nyelvvizsgára felkészítés önkönl. Tel.: 06-20-973-6467

■ **Angol beszédcentrumok** oktatás 25 éves nemzetközi tapasztalattal kezdőtől a felsőfokig. Személyesen vagy Skype-on is. Ár: 3000 Ft/60 perc. Tel.: 06(70)244-2538

■ **Matematika, német,** angol, fizika. Felzárkóztatás, érettségire, nyelvvizsgára. Házhoz megyek. Tel.: 06(20)973-6467

■ **Tanulj angolul könnyedén,** eredményesen, beszédcentrumosan. Korreptálás, érettségire, nyelvvizsga. obudaangol.hu Tel.: 06(20)439-6410

■ **Olasz nyelvtanítás** kezdőtől haladóig, nyelvvizsgára felkészítés, vidám egyénre szabott haladás. Tel.: 06(30)355-5744

■ **Olaszul nyelv oktatása,** (gazdasági is) Tel.: 06(30)602-3494; meszaros494@t-online.hu

■ **Érettségire egy vagy két év alatt** megszerezhető, folyamatos becsatlakozással! Szeretettel várunk. Tel.: 06(70)626-3866

■ **Angol beszédcentrumok** oktatás, korreptálás, gyakorolt, precíz tanártól, korrekt óradíjjal. Tel.: 06(30)952-3691

■ **Magyar nyelv és irodalom,** történelem és esztétika tanár egész évben oktatás, felkészítés, korreptálást vállal Óbudán, az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 367-4809, 06(70)619-5546

■ **Matematikából korreptálást** és felvételt felkészítést vállal tanárnó Bekásmegyeren. Ár: 2000 Ft/óra. Tel.: 06(30)334-3433

■ **Matek, fizika** tantárgyakból egész évben oktatás, felkészítést, korreptálást vállalok Óbudán az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 06(30)604-1478

■ **Matematikus másképp** a Flóriánnál egy stresszoldással, személyiségfejlesztéssel is foglalkozó fizikusnál. Tel.: 06(20)921-2899

■ **Matematika, fizika,** kémia tanítás önl. általánosító-főiskoláig. Ingyenes próbaóra! Tel.: 06(70)647-2243

■ **Angolorák minden szinten,** diplomás, gyakorolt tanárnó. Ingyenes próbaóra. E-mail: wagnerdora.wd@gmail.com Tel.: 367-8160, 06(20)243-9043

■ **NÉMET beszédcentrumok** nyelvtanítás Óbudán. Külföldi -, és Goethe - Intézetekben megszerzett - 25 éves szakmai tapasztalattal. kreation@freemail.hu, 0630 / 7739155

Elad-vesz

■ **Konyhabútor tömörfából** (fehér), jó állapotú eladó mosogatóval, szerelvényekkel. Irányár: 80 ezer forint. Tel.: 06(30)564-8326

■ **Antikváriumunk készpénzért** vásárol könyveket, könyvtárakat, képeslapokat, vitrintárgyakat, festményeket, hanglemezeket. Tel.: 332-0243

■ **Almás Katalin vásárol** legmagasabb áron! Bútorokat, festményeket, dísz tárgyakat, órákat, porcelánokat, bizzukat, könyveket, zongorát, írógépet, varrógépet, szőrmét, hagytékot. Díjtalan kiszállással. Tel.: 06(30)308-9148

■ **Könyveket, könyvtárakat** (régit, újabbat) antikváriumunknak vásárolok. 100 könyv feltétlenül kiszállással. Tel.: 06(20)425-6437

■ **ÓBUDA ANTIKVÁRIUM** készpénzért vásárol könyveket, könyvtárakat, képeket, képeslapokat. 22 éve az óbudai közönség szolgálatában. Tel.: 388-7332; 06(20)978-1974

■ **Autót vásárolnék** évről-évről és típusról függetlenül akár hétfégen is! Esetleges szállítását megoldom. 06-70-622-0123

Régiség

■ **Óbuda antikvítás** üzletünk készpénzért vásárol borostyánt, ékszeret, bútor, festmény, porcelánt, órákat, ezüsttárgyakat, lakberendezési tárgyakat és teljes hagytékot. Cím: 1036 Bp., Lajos u. 38. (Kolosy piacnál, az árkádok alatt.) Tel.: 06(20)563-1491

■ **Bélyeg, papír** és fémpénzt, régi könyveket, festményt, műtárgyakat, papírregiséget vásárolunk. VI. Andrassy út 16. H-SZ: 10-17, Cs: 10-19. Tel.: 317-4757

■ **Szasa Galéria** gyűjtői árakon vásárol! Törtaranyat, fazonaranyat, ezüstöt, antik ezüst-

Függönyök
Széles méret- és mintaválasztékban.
Karnisok
Hajlított, egyedi méretre is.
Szalagfüggöny, roló, roletta,
méteráru, bútorszövet, rövidáru.
Függönyvarrás.
A nálunk készült karnist és függönyt
díjmentesen felszereljük.
AQUINCUM
LAKÁSTEXTIL-MÉTERÁRU
(Pók utcai lakótelep)
1031 Budapest, Vízimolnár utca 2.
Tel./fax : 24 27 157. Mobil: 06 (20) 92 63 422.
Nyitva : H-P: 10-18, Sz: 9-13.
Web: www.aquincumlakastextil.hu/

tőt, borostyánt, korállt, márkás órákat, porcelánokat, festményeket, dísztárgyakat. Teljes hagyatékot! XIII. ker. Hollán Ernő u. 4. Tel.: 350-4308, 06(70)884-4084

■ **Kastélyok berendezéséhez** vásárolok nagyméretű és kisméretű festményeket, ezüsttárgyakat, 6-12 évőszközöket, aranyékszereket, borostyánt stb., bútorokat, órákat, porcelánokat, bronztárgyakat, egyebeket. Kiszállítás díjtalan! Üzletünk: 06-1-789-16-93, 06(30)382-70-20

■ **Borostyán-korall ékszer** felvásárlás 30.000-300.000 Ft-ig. Arany 8500 Ft-tól, ezüst 350 Ft-tól. Mindenféle régiséget, órákat, porcelánokat, érmét, kiütetést, képeslapokat, pengőt, készpénzért teljes hagyatékot. Díjtalan kiszállítás, értékcicsés. Üzlet: V. ker., Szent István krt. 25. Tel.: 06(20)914-0150

■ **Vásárolok mindennemű régiséget**, órákat, érméket, porcelánokat, könyveket, bizsukat, festményeket, bútorokat, ezüst neműket, hanglemezeket, teljes hagyatékot kiűrtéssel. Díjtalan kiszállással. Molnár Enikő. Tel.: 06(20)365-1042

■ **Kastélyok, színházak** részére készpénzért vásárolok bútorokat, festményeket, dísztárgyakat, csillárokat, hangszereket, órákat, kiütetéseket, ruhaneműt, ezüstneműt, teljes hagyatékot hétvégén is. Tel.: 06(70)651-1028

Számítógép

■ **Computerklinika: számítógép-javítás**, karbantartás, vírusirtás, alkatrész-beszerelés, bővítés. Ingyenes kiszállással. Hívjon bizalommal. Tel.: 06(30)857-2653

Egyéb

■ **Vidéki (7 éves) kislányok** támogatót keresek. Gyámja lebénult, új gyámja munkanélküli pedagógus. Tel.: 06-20-596-33-94

■ **Takarítást vállalom** Óbudán heti 1-2 alkalommal, illetve nagytakarítást is. Tel.: 06(30)966-9241

Ingtalan

Online próbihirdetés-felvétel a nap 24 órájában:
ingatlanROBOT.hu/obuda-ujsag

■ **Lehet megérni eladni lakását?** Eladjuk, munkadíj 3%, hívja irodánkat: 06(20)960-0600

■ **Családi házra vágyik?** Elcserélném salgótarjáni 105 nm-es, igényesen kialakított családi házamat III. kerületi lakásra, panel is lehet. Tel.: 06(20)911-0200

■ **Árpád fejedelem útján** (Komjádi mellett) 70 m² üzlethelyiség, 18,4 MFt-ért eladó. Tel.: 06(20)498-4847

■ **Szépülvői útnál**, Virág Benedek u.-ban 70 m²-es, 2,5 szobás, erkélyes, garázsos + tároló öröklakás 29,5 millió Ft. Tel.: 06(70)615-4350

■ **Szépülvői útnál**, Virág Benedek u.-ban 70 m²-es, 2,5 szobás, erkélyes, garázsos + tároló öröklakás 29,5 millió Ft. Tel.: 06(70)615-4350

■ **Óbudai, Váradi utcai**, II. emeleti, 34 nm-es, konvektoros, összkomfortos lakás 11,5 millió forintért eladó. Tel.: 06(20)390-4087; 06(20)573-9326

■ **Csillaghegyen 110 m²-es**, földszintes, alápincézett ház 36 MFt-ért eladó. Tel.: 06(20)332-0371

■ **Adja el ingatlanját** és lakjon benne élete végéig, havi fix jutással! eltartási és életjáradéki szerződést is kötök. 06706220123

Festmény

■ **19-20. századi magyar** és régi külföldi festmények, műtárgyak vétele készpénzért. Díjmentes értékcicsés. Tel.: 06(30)949-2900. E-mail: nemes.gyula@nemesgaleria.hu, Nemes Galéria: 1024 Szilágyi Erzsébet fasor 3.

Életjáradék

■ **Életjáradéki szerződést** kötnek idős személlyel kölcsönös szimpátia esetén. Tel.: 06(20)449-9644

Állás

■ **Gyakorlott, megbízható**, nemdohányzó hölgy takarítást, vasalást vállal, rendes családnál, referenciával. Tel.: 06(30)254-0862

■ **III. Bécsi út végén**, parkkal rendelkező, 5 lépcsőházas társasház, számlaképes, ügyes kezű gondnokot, kertész-házatkarítót keres. Jelenkezni lehet írásban, Pyramidon Kft. 1033 Budapest, Kaszásdűlő u. 3. E-mail: pyramidonkftkepviselet@gmail.com

■ **Irodai takarítást** vállalom. Kolosy tér környékén. Tel.: 06(30)302-7691

■ **Óbudai varrodába** keresünk, szakképzett varrónéket teljes munkaidőre, vasalónót 4-6 óras időre. Tel.: 06(30)948-4392, nemethrudolf@gmail.com

■ **Raktárost keresünk** azonnali munkakezdelemmel Óbudára. B-kategóriás és OKJ-s tárgancás jóvisitvány elvárás. Jelenkezés: karrier@hungimpex.hu címen

■ **Takarítónót** keresünk III. kerületi, hajnali-reggeli irodatakarításra, rész munkaidőbe (4 óra). Érdeklődni lehet 10 órától. Tel.: 06-20-316-1356

■ **Óbudai nyelviskolánkba** (490 nm) megbízható, leinformálható takarító vállalkozó jelentkezését várjuk! Jelenkezni lehet: vida.gabor@tudomanyelviskola.hu e-mail címen és a +36-30-488-8926-os telefonszámon

■ **Leinformálható, diszkrét**, főzni tudó bejárót keresek napi 4 órában. Érdeklődni kizárólag de. 10-12-ig. Tel.: 06-70-373-4515

Üzlet

■ **Kolosy üzletházban** 27 m²-es üzlet eladó, kiadó a főbejárattal szemben. Tel.: 06(20)942-6883

Albérlet

■ **Csillaghegyi házamba** albérlet keresek 40-60 éves hölgy személyében. Tel.: 06-20-495-98-04

Társskereső

■ **Óbudai független baráti** társaságot bővítjük. Hölgyeket, férfiakat várunk 65-75-ig. Beszélgetések, kirándulások, ismeretségek. Tel.: 06-622-82-38, 18 óra után

SEGÍTÜNK INDÍTANI! 

Fiatalok vállalkozóvá válásának támogatása a közép-magyarországi régióban
65 13221/3

Közel 200 új vállalkozás jött létre

Az Országos Foglalkoztatási Közhasznú NKft. által meghirdetett „Fiatalok vállalkozóvá válásának támogatása a közép-magyarországi régióban” programban, a vállalkozói ötlettel, de a megvalósításához elegendő ismerettel és induló tőkével nem rendelkező, vállalkozásindítást tervező fiatalokat komplex szolgáltatásokkal támogató Konzorcium, a Magyar Vállalkozásfejlesztési Alapítvány és partnere 2014 márciusában kezdte meg tevékenységét.

A projekt első pillérében, a 18-35 éves fiatalokat közel két éven keresztül készségeik, kompetenciáik fejlesztésével segítette a Konzorcium. Ennek keretében térítésmentes képzési programokban, tanácsadási és mentorálási szolgáltatásban részesültek, és a hálózatépítésben is jelentős segítséget kaptak.

A megalapozott üzleti tervezés érdekében többlépcsős minősítéssel és koncentrált segítségnyújtással történt a vállalkozások első 3 üzleti évének modellezése, ami a második pillérben elnyerhető tőkejuttatás elsődleges feltétele volt. 207 fiatal üzleti terve került jóváhagyásra, akik 3 millió forint vissza nem térítendő támogatásra nyújthattak be pályázatot az OFA Nonprofit Kft.-hez 2014. év végén. A 2. pillérben a projektek végrehajtása még zajlik.

A Magyar Vállalkozásfejlesztési Alapítvány a jelen program keretében szerzett tapasztalatokat és a kialakult kapcsolatokat a jövőben hasonló célok mentén szeretné felhasználni.

Újabb nemzeti kutatási program indul

Az atomenergia hosszú távú biztonságos alkalmazásához kapcsolódó technológiák kutatása is témája a Magyar Tudományos Akadémia Energetatudományi Kutatóközpontjának vezetésével és szűles körű szakmai együttműködés mellett most induló programnak, amely a Nemzeti Kutatási, Fejlesztési és Innovációs Hivatal pályázati rendszerében a nemzetgazdasági versenyképességnek önálló szempontjából kiemelt jelentőségű kutatásfejlesztési projektek finanszírozásának fordítható programban 1,5 milliárd forintos támogatást nyert el.

Az egységpári és az irányítástechnikai kutatásfejlesztési célú programok mellett, az energetika a huzamos stratégiai jelentőségű terület, amelyben a nemzetgazdasági versenyképességnek önálló szempontjából kiemelt jelentőségű kutatás-fejlesztési tevékenységeket támogat a Nemzeti Kutatási, Fejlesztési és Innovációs Hivatal a K+F Versenyképesség és Kiválóság Szakbizottság 2014 pályázati programjában.

A most induló, négy éves időtartamú, VKSZ 14-1-2015-0021 azonosító számú kutatás-fejlesztési konzorciumi projekt megvalósításának érdekében, hogy új leendő elnöke az atomenergiaval összefüggő szakmai és biztonsági kultúra fenntartását és erősítését célzó hazai kezdeményezéseket. Ennek érdekében a nukleáris energetika szektor kiváló hazai szereplő stratégiai jelentőségű kutatás-fejlesztési projekt megvalósítását tűnték ki célul az atomenergetika területi fejlesztési irányzatok megvalósításával. A tervek között szerepel – előszörben a főváros-ciklus zárásán és az újfajta, 4. generációs reaktorok kutatásának vonatkozó – részvétel nemzetközi együttműködésekben.

A konzorciumot a Magyar Tudományos Akadémia Energetatudományi Kutatóközpontja (MTA EK) vezeti, a projekt további résztvevői a Budapesti Műszaki és Gazdaságtudományi Egyetem Nukleáris Technika Intézete (BME NTI), a Magyar Tudományos Akadémia Atomenergia Kutató Intézete (ATOMKI), az Országos Kiválóságügyi Képzési és Kutatási Osztály (OKK OSSKI) és a NUBIKI Nukleáris Biztonsági Kutatóintézet Kft.

Hírterület:
Magyar Tudományos Akadémia Energetatudományi Kutatóközpont
1121 Budapest, Konkoly Thege Miklós út 29-33
Telefon: 06-1-392 395 91 59
Fax: 06-1-395 92 93
E-mail: rola@energia.mta.hu
Honlap: <http://energia.mta.hu>
<http://www.kfki.hu>





10% 

NATURA
Üzlet

Az Ön egészségéért!
vitaminok, teák, élelmiszerek

Cyba Üzletház
1036 Bp. Bécsi út 34-36. I. em.
tel: 367-26-26

Kezdő
Hastánc Tanfolyam
az Óbudai Kulturális
Központban
Tanulj, türelmes
és tapasztalt oktatótól!
Viva Oriental Hastánciskola
www.has.hu, 06-20-360-6237

h i r
k e r t

Mi újság?
5000 hír naponta
hirkert.hu



Forma torták
1031 Nádori út 55.
www.czinief.hu

Amerikai orvos-festő képei



Ladányi Imre élete nagy részében Amerikában élt, de mindvégig büszke volt magyar gyökereire. Nem csak ez a kettősség jellemezte életét, hiszen egyszerre volt elismert kutatóorvos és díjakkal elhalmozott festőművész. A Magyar Festészet Napja alkalmából a Kunigunda útjai Artézi Galériában nyílt kiállítás absztrakt műveiből.

A kecskeméti születésű Ladányi Imre (1902-1986) kutatóorvosként dermatológiai szakcikkekkel, festőművészként pedig absztrakt alkotásaival vált híressé. Bár 1929-től az Amerikai Egyesült Államokban élt, mindvégig büszke volt magyar gyökereire. Ezt a

kettősséget is a végletekig fokozta. A II. világháború idején például a kiállítását méltató kritika a New York Herald Tribune-ben magyar festőként mutatta be, miközben épp az amerikai hadsereg önkéntes katonasorosaiként teljesített frontszolgálatot.

Festmények a Szent József Házban

A Békásmegyer-ófalui Tempom utcában lévő Szent József Házban rendszeresen szervez különféle programokat a Boldog Salamon Kör. Hegedűs Endre festőművész műveiből nyílt kiállítás a T-Art Alapítvánnyal közösen október 18-án.

A házigazda, Gallai Máté köszöntője után Tenk László festőművész méltatta az alkotót. Elmondta, Hegedűs



Endre vérbeli festő, aki mit sem törődik a divat-

tal, az aktuális irányzatokkal, a maga útját járja, fest, kutatja a természet, a festészet és a lélek titkait. A magyar festészet legnemesebb hagyományait folytatja, összhangba hozza a bennünk lapuló indulatokat, a szorongásokat és a világ szépségeit, gazdagságát.

Az eseményen részt vett Varga Mihály nemzetgazdasági miniszter, országgyűlési képviselő.

Már a harmincas években elismert festővé vált - egyik tájképét a New York-i világkiállítás Amerika pavilonjában állították ki, és tárlatairól a legnagyobb tengerentúli lapok írtak -, de a csúcsra a világháború után ért fel. Ekkor már absztrakt stílusban alkotott: a valóságot megtartotta kiindulópontnak, de nem követte tárgyi valójában. Alkotásaihoz a festéken kívül többféle idegen anyagot

használt, ami változatos szerkezetű és egyedi hangvételű műveket eredményezett. Ezekből az érett alkotásokból válogatott a Magyar Festészet Napjára készülve az Artézi Galéria.

„Ladányi műveinek egy része jelenleg is amerikai gyűjtők vagy múzeumok birtokában van, és ritkán látható egy-egy aukción. Hazánkban néhány képe a Magyar Nemzeti Galériában, a Kecskeméti Kép-

tárban és a székesfehérvári Szent István Király Múzeumban van, de önálló kiállításon már régen voltak láthatók, pedig Ladányi a modern magyar festészet meghatározó alakja” - sorolta a kiállítás rendezésének indokait Németh Géza, az Artézi Galéria művészeti vezetője. A magántulajdonban lévő képek november 4-ig tekinthetők meg.

(Cím: Artézi Galéria, Kunigunda útja 18.)

EGYEDI BŐRMUNKÁK. Zajácz Tamás bőrműves iparművész munkáiból nyílt kiállítás az Óbudai Szociális Szolgáltató Intézmény Kiskorona Galériájában október 7-én. A művész egyedi bőrmegmunkálási eljárással készült bőrképeket, bőrfestményeket és bőrportréit állít ki. A különleges tárlat megtekinthető december 4-ig, hétköznaponként 8 és 16 óra között a Kiskorona utca 3. szám alatt. A kiállított alkotások megvásárolhatók.



FOTÓK: ANTAL ISTVÁN

BESZÉLGETÉS A KÖNYVTÁRBAN. A Szépirók Társaságának szervezésében a Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár Krúdy Gyula Könyvtárának vendége GreCsó Krisztián, József Attila-díjas író lesz november 12-én 18 órakor. Beszélgető partnere: Bárdos Deák Ágnes. (A programra a belépés díjtalan Cím: Fő tér 5.)

A BIBLIA VILÁGA. Az Óbudai Kulturális Központban (ÓKK) „A Biblia világa” címmel folytatódik a bibliai előadássorozat (Isten szabadító cselekedetei az Ó- és Újszövetség korában). Az érdeklődőket keddenként várják az ÓKK-ba. „Szabadulás a földi történelemből; Habakuk látomása az isteni eljövételről” címmel november 3-án hallhatnak előadást. (Kezds: 18.30 órakor. Belépőjegy: 150 forint. Cím: San Marco utca 81.)



TÁNC HÁZ NYUGDÍJASOKNAK

az Óbudai Szociális Szolgáltató Intézmény Dísztermében.

A Kárpát-medence legszebb táncait járhatják

minden szerdán, 10.30 órától

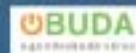
Móga Bencével

a Kincsó Néptáncgyűttes szolótáncosával.

Szeretettel várjuk a táncolni szerető óbudai nyugdíjas polgárokat!



ÓBUDAI SZOCIÁLIS SZOLGÁLTATÓ INTÉZMÉNY
1038 Budapest, Kálvária utca 3.
Tel.: +361-350-1552
Fax: +36-1-453-0118
E-mail: gondvesz@szki-obuda.hu



Régi bútorok - papírok



Fotó: ANTAL ISTVÁN

PAPÍRforma: ezzel a címmel mutatták be a Tempomtérben a Kiscelli Múzeum bútorgyűjteményének tíz féltve őrzött kincsét kézzel készített papír installációk segítségével, Schmidt Miksa, a kastély múlt századi urának korát megidézve. A papírelemekből összeállított installációt *Bánlaci Kata* (Karcsi Papírboltja) és *Szigeti Zsófi* enteriőrstylist álmodta meg.

Palóc süteménykollekció

Az idei Országgyűlési nyertes *Szó Gellért* és *Szó Dániel* új, Palóc süteménykollekcióját mutatták be sajtótájékoztatón a Magyar Kereskedelmi és Vendéglátóipari Múzeumban október 28-án. A Salgótarjánban dolgozó testvérpárt a nagy palóc író, Mikszáth Kálmán ihlette süteményeinek megalkotásakor, így a kollekcióban szereplő sütemények egy-egy regény címei is egyben. Milyen inspirációk, gondolatok jegyében alkották meg különleges ízvilágú desszertjeiket? Erre is választ kaptak a résztvevők a gasztró kalandozáson, mely ismételten rávilágított az irodalom és a kulinária kapcsolatára

Kortárs művészek és a nemzet

39 társadalmilag elkötelezett, közép- és kelet-európai kortárs művész alkotásain a nemzettel kapcsolatos képzetek, a nemzeti identitás formálódásának fázisai és a nacionalizmus problémái elevenednek meg a „Képzelt közösségek, magánképzetek” című (Privát Nacionalizmus Projekt) időszakos kiállításon. A két óbudai helyszínen, a Budapest Galériában és a Kiscelli Múzeumban átfogó kurátori koncepcióba foglalt válogatással és számos új művel találkozhat a látogató. Az október 28-tól december 13-ig nyitva tartó tárlaton bemutatott alkotások közül kiemelkedik négy, amelyek az 56. Velencei Biennálén is láthatók, a Biennálén kívül először Óbudán kerülnek a közönség elé. (Helyszínek: *Lajos utca 158.* és *Kiscelli utca 108.* Kapcsolódó programokról és múzeumpedagógiai foglalkozásokról: budapestgaleria.hu, fovarosikeptar.hu)

Irodalmi est

A Krúdy Gyula Irodalmi Kör irodalmi estjén a Palóc Társaság mutatkozik be november 12-én 16 órai kezdettel a Kéhli Vendéglő Krúdy Szalonjában. Az eseményen Z. Urbán Aladár író, helytörténész, irodalomtörténeti kutató, a társaság elnöke lesz a vendég. Házigazda: *Kanizsa József*. (Cím: *Mókus utca 22.*)

Könyvbemutató

Kardos M. Zsóte: *Visszatérés az Édenbe* című kötetét bemutató költői estet október 21-én tartották a Magyar Kereskedelmi és Vendéglátóipari Múzeumban.

Közlekedés az ókorban

Varga Nikolett régész előadása a „Minden út Rómába vezet - Közlekedés az ókorban” címmel október 31-én 11 órai kezdettel az Aquincumi Múzeumban.

Az előadás során megtudhatjuk hogyan utaztak az ókori Rómában, milyen közlekedési eszközöket használtak szárazon és vízen.

Hogyan mérték a távolságot, hogyan építették ki és rögzítették a birodalmat behálózó útvonalak rendszerét. Ókori források és régészeti leletek segítségével felidézhetjük a hivatalos és magán jellegű utak (olykor veszélyektől semmentes) módjait. Megtudhatjuk hogyan működött az állami postaszol-

gálat. Mennyi időt és pénzt ölelt fel egy-egy hosszabb út, hol volt érdemes megszállni és melyek voltak az ókori emberek legkedveltebb úti céljai. (Az előadás ingyenes a hónap utolsó szombatjának megfelelő látogatási feltételek szerint!) Helyszín: Aquincumi Múzeum (Szentendrei út 135.)

Rangos szakmai elismerésben részesült az óbudai Göncöl Néptáncgyűjtés. Két műsorszámmal indultak október 17-én, a Tatabányán rendezett III.

Kiváló táncosok

Agora Koreográfus Versenyen. A táncosok bonchidai koreográfiájukkal első helyezést értek el, ezenfelül a szak-

mai zsűri az „együttes kategóriában elért kimagasló eredményért” járó díjjal is megjutalmazta a csapatot.



Krúdy emlékest emlékérmekkel

Krúdy Gyula születésének 137. évfordulóján emlékestet rendezett az Óbudai Krúdy Gyula Irodalmi Kör a Kéhli vendéglő nagyeremében október 8-án.

A Krúdy-emléktáblánál a kunszentmiklósi Pusztas Hangja Egyesület nevében Székely Gábor, a Krúdy Kör képviselőjében Krúdy Melinda, Kanizsa József és Király Lajos koszorúzott.

Ezt követően átadták az emlékérmeket és a tagsági igazolványokat. Zászlós Levente műfordító, kuratóriumi elnök és Tárkányi Imre, a Kör versszakosztályának ve-

zetője Krúdy arany-emlékérmet vehetett át. Dedik János író ezüst-emlékéremben részesült. A kuratórium bronz-emlékérmet ítélte oda Németh Nyiba Sándor költőnek, zeneszerzőnek és Szabó László újságírónak, írónak. Krúdy Díszoklevéllel ismerték el a kunszentmiklósi Pusztas Hangja Egyesület tevékenységét, melyet Székely Gábor vett át. Tagsági igazolványt Látos Mária és Szabó László, pártolótagságot Hoffmann Katalin kapott.

Az irodalmi esten Fenyves Mária Annunziata emlékezett meg az íróról. Keres Emil, Kos-

suth-díjas, érdemes és kiváló művész Krúdy művekből és a költőhöz írt versekből összeállított csokrot „adott át” a közönségnek. Barta Erzsébet előadóművész klasszikus költők verseit tolmácsolta. Mandolinon közreműködött: Szöllősi Dávid.



Az októberben átadott négy új park helyszínét csak úgy, mint a korábbiakét Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata a lakosság megkérdezésével választotta ki.

Az idei évben indított közösségi tervezés célja, hogy a helyi közösségek kialakulását, meg erősödését segítse azáltal is, hogy a környéken élők igényeire szabva tervezzék meg az adott helyszíneket. Mindez a sportparkok esetében azt jelenti, hogy szabadtéri fitnessparkok oda kerülhetnek, ahol a legnagyobb igény mutatkozik rájuk. A lakosság 12 helyszínből választotta ki a pontos helyszíneket, idén is négy új területet kialakítva a szabadtéri sportolásra. Az új fitnessparkok egy része már nem csak szabadtéri fitnessgépekkel, hanem az úgynevezett „street

A következő években az alábbi helyeken épül majd fitnesspark a lakosság kérésére:

Derű u.-Vihar u.-Szél u. által határolt területen.

Viador u.-Szőlő u. sarkán.

Az újlaki Duna-parton lévő Görzenál és a Vízművek között lévő Fischer Ágoston parkban.

A Gázgyári lakótelep területén.

A Városhal utcai réten.

A Margitliget u. 3.-Táncsics Mihály u. közötti részen.

A Kiscelli Múzeum melletti parkos területen.

A Zemplén u.-Szindbád u. találkozásánál.

A 2015. évi Szabadidő, szereztem! utolsó rendezvénye is lezajlott. Október 11-én a kitarító eső ellenére 104-en rajtoltak el 9 óráig a Doberdó utcai játszótérről a 19 kilométeres távon.

Felkészültségüket és kitartásukat mi sem bizonyítja jobban, hogy a kissé felázott és sáros terepviszonyokat leküzdve bőven a szintidőn belül megérkeztek a célba, a Csúcshegyi Vendégházba. Esőben indult el összesen 123 fő a két rövidebb távon, 78 fő a 12 kilométeres és 45 fő a családi, 6 kilométeres távon. Nem sokkal az indulást követően az eső elállt, így igazi tiszta hegyi levegőben, a csodás őszi Budai-hegyekben tölthették a napot régi és új résztvevőink.

Már 21 fitnesspark a városrészben



Foto: ANTAL ISTVÁN

workout” - berendezésekkel is fel vannak szerelve. Ezek az eszközök a legjobb kondícióban lévők előtt nyitják meg a hatékony edzés lehetőségét. A street workout lényege, hogy a sportoló a saját

testtömegét használja az izmainak erősítésére. A sport olyan gyakorlatokra

épül, mint a fekvőtámasz, húzódzkodás, tolódzkodás, ezeket megszínésítve

akrobatikus gyakorlatokkal, szabad stílusú elemekkel. A szabadtéri fitnessparkok ingyenes, köztelen sportolási lehetőséget biztosítanak minden korosztály számára. A parkoknak is köszönhetően Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata idén októberben egyaránt átvehette az *Idősbarát Önkormányzat-díjat* és az *UNICEF Gyermekbarát Település elismerését* is, mely díjak arról tanúskodnak, hogy a városvezetés fontosnak tartja a területen élők egészségének megőrzését és az egészséges életmód feltételeinek megteremtését.

A 21 park a következő helyszíneken nyújt ingyenes sportolási lehetőséget a

III. kerületieknek: 1033 Budapest, Harrer P. u. •1033 Budapest, Huszti út és Boglya u. találkozásánál •1039 Budapest, Csobánka tér •1031 Budapest, Arató Emil tér •1031 Budapest, Gladiátor u. 1037 Budapest, Bécsi út 226. Hold udvar. •1037 Budapest, Laborc u. 2. Óbudai Szabadidőparkban. •1039 Budapest, Heltai tér. •1032 Budapest, San Marco utca 81. •1037 Budapest, Orbán Balázs u. és Gyógyszergyár u. találkozásánál lévő terület. •1036 Budapest, Mókus utcai 2. •1033 Budapest, Kerék u. 22. •1031 Budapest, Mészkió utca 2-vel szemben lévő zöldterület. •1033 Budapest, Búza utca - Köles utca találkozásánál (a nagy domb aljánál). •1039 Budapest, Juhász Gyula utca 56. (közösségi kert északi oldalán). •1039 Budapest, Őszike utcai nyugdíjasház melletti parkban. •1033 Budapest, Meggyfa utca (a játszótér és sportpálya mögött, Macis Óvoda mellett). •1034 Budapest, Kecské utca (a játszótér mellett). •1031 Budapest, Kanóc utcai (játszótér melletti) szabadtéri sportpark. •1038 Budapest, Templom u. park. •1039 Hadriánus utcai sportpálya mögötti terület, „street workout” eszközökkel kiegészítve.

Őszi teljesítménytúra játékonysági tombolával Újdonság a családi táv



Foto: SÁNTA BALÁZS

Őket is a Csúcshegyi Vendégházban várta a ta-

lán még a lelket is me-lengető spanyol kolbász-

leves és csokoládé. A 12 kilométeres távot teljesi-

tők között köszönthették a III. kerületi Polgárőr Egyesület tagjait, akik igazi csapathoz méltóan együtt csinálták végig a túrát.

Utolsó eseményünkön is tartottunk játékonysági tombolát az *Összefogás Óbudáért Egyesület* részére. A 3 távon külön sorsoltunk azok között, akik legalább 200 forinttal támogatták az egyesületet. A megnyerhető ajándékok között volt páros belépőjegy a Római Kalandparkba, családi sportcsomagok a Toyota Sakura jóvoltából, 5000 forint értékű Mókus Sörkert utalványok, „Szabadidő, szereztem!” ajándécsomagok és nem utolsósorban túrafelszerelések, mint például esőkabát, alumínium étkezés.



Éhesen indultál suliba?

Reggelizzél nálunk!

Az Összefogás Óbudaért Egyesület „rászoruló gyermekek reggeliztetése” programja a Békásmegyeri Közösségi Házban (1039 Budapest, Csobánka tér 5.) és a Kaszásdűlői Kulturális Központban (1033 Budapest, Pethő Ferenc tér 2.) valamint a Himző utca 1. szám alatti Irodánkban tanítási napokon reggel 6 és 8 óra között.
(Tel.: +36 30 200 3115, e-mail: info@osszefogasobudaert.hu)

Szeretettel várunk!

Hajda Eszter
jóliszolgálati nagykövet



OBUDA
a gondaskorona város

BUDAPEST



Geberl



EGÉSZSÉGES EZÜSTKOR

Az Óbudai Szociális Szolgáltató Intézmény szeretettel meghívja a III. kerület nyugdíjas polgárait egészségügyi ismeretterjesztő sorozatának következő előadására

A csontritkulás fogászati vonatkozásai

Dr. Keszeg János

szájsebész főorvos

Időpont: 2015. november 11., 14:00 óra

Helyszín: 1036 Budapest, Kiskorona utca 3., Díszterem

Szeretettel várjuk az óbudai nyugdíjas polgárokat!



Szent Margit
Rendelőközpont

OBUDA
a gondaskorona város

Bursa Hungarica Ösztöndíjpályázat

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata az Emberi Erőforrások Minisztériumával együttműködve, nyílt pályázaton meghirdeti a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázatot a felsőoktatási hallgatók számára a 2015/2016. tanév második és a 2016/2017. tanév első félévére vonatkozóan (BURSA-2016A), illetve a felsőoktatási tanulmányokat kezdeni kívánó fiatalok számára. (BURSA-2016B).

A pályázat benyújtásának határideje: **2015. november 9.**

• Az „A” típusú pályázatra azok az önkormányzat területén lakóhellyel rendelkező, hátrányos szociális helyzetű hallgatók jelentkezhetnek, akik felsőoktatási intézményben (felsőoktatási hallgatói jogviszony keretében) teljes idejű (nappali tagozatos), alapfokozatot és szakképzettséget eredményező alapképzésben, osztatlan képzésben vagy felsőfokú, illetve felsőoktatási szakképzésben folytatják tanulmányaikat.

• A „B” típusú pályázatra azok az önkormányzat területén lakóhellyel rendelkező, hátrányos szociális helyzetű (a 2015/2016. tanévben utolsó éves, érettségi előtt álló középiskolás, illetve felsőfokú diplomával nem rendelkező, felsőoktatási intézménybe felvételt még nem nyert, érettségizett) pályázók jelentkezhetnek, akik a 2016/2017. tanévtől kezdődően felsőoktatási intézményben teljes idejű nappali tagozatos alapképzésben kívánnak részt venni.

A pályázat kötelező mellékletei

- „A” típusú pályázat esetén: eredeti hallgatói jogviszony-igazolás a 2015/2016. tanév első félévéről.
- Igazolás a pályázó és a pályázóval egy háztartásban élők egy főre jutó havi nettó jövedelméről. (A pályázat benyújtását megelőző hónapról.) Az egy főre jutó jövedelem nem haladhatja meg az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 350%-át (99.750 Ft).
- Lakcímkártya másolata.
- A pályázó rövid nyilatkozata szociális helyzetéről, körülményeiről.

A pályázat benyújtásának módja és határideje

A pályázatbeadáshoz a Bursa Hungarica Elektronikus Pályázatkezelési és Együttműködési Rendszerében (a továbbiakban: EPER-Bursa rendszer) egyszerű pályázói regisztráció szükséges, melynek elérése:

<https://www.eper.hu/eperbursa/paly/palybelep.aspx>

A személyes és pályázati adatok feltöltését követően a pályázati űrlapot kinyomtatva és aláírva, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Ügyfélszolgálati Irodáján kell benyújtani a mellékletekkel együtt.

Cím: 1033 Budapest, Harrer Pál utca 2. Nyitva tartás: hétfő 8-18 óráig, kedd 8-18 óráig, szerda 8-18 óráig, csütörtök 8-18 óráig, péntek 8-12 óráig.

További információ az önkormányzat honlapján (www.obuda.hu), az Emberi Erőforrások Támogatáskezelő Honlapján (www.emet.gov.hu) található illetve az önkormányzat oktatási osztályán kapható a 437-8614-es telefonszámon (Szathuryné Ruzshti Nóra).

Ápoló felvétele

Az Óbudai Szociális Szolgáltató Intézmény a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló”, 1992. évi XXXIII. törvény 20/A. § alapján pályázatot hirdet ápoló munkakör betöltésére, 12 órás munkarendben, teljes munkaidős, határozatlan közalkalmazotti jogviszonyban. **Illetmény és juttatások:** az illetmény megállapítására és a juttatásokra a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló”, 1992. évi XXXIII. törvény rendelkezései az irányadók. **Ápoló pályázati feltételek:** középfokú képesítés (általános ápoló-asszisztens), felnőtt szakápoló, szociális gondozó és ápoló.

A pályázat benyújtásának határideje: **2015. november 16.** A pályázat elbírálásának ideje: 2015. november 30.

A pályázat részeként benyújtandó iratok, igazolások: fényképes szakmai önéletrajz, végzettséget igazoló bizonyítvány másolata. A munkakör legkorábban a pályázatok elbírálását követően azonnal betölthető. A pályázat benyújtható a honti.szilvia@kszki.obuda.hu e-mail címen keresztül, további információ: Honti Szilvia, 06-1-250-1552.



Fidesz-KDNP-s képviselők fogadóórái

Képviselő neve	Önkormányzati körzet	Fogadóóra időpontja	Helyszín
Dr. Demeter Gellért	1.vk.	minden hónap első csütörtök 16-18 között	Árpád Gimnázium
Csapó Harold Gábor	2.vk.	minden hónap első kedd 16-18 között	Fidesz iroda, Kaszásdűlő u. 7.
Désiné Németh Éva	3.vk.	minden hónap második csütörtök 16.30-17.30 között	Fidesz iroda, Kaszásdűlő u. 7.
Farkas Balázs	4.vk.	minden hónap első csütörtök 16-18 között	Árpád Gimnázium
Stollmayer Ákos	5.vk.	minden hónap első péntek 17-18 között minden hónap első hétfő 18-19 között	Nagy László Ált. Iskola, Váradi u. II. Rákóczi F. Ált. Iskola, Erdőalja út
Dóra Csaba	7.vk.	minden hónap első hétfő 16-18 között	Fidesz iroda, Kaszásdűlő u. 7.
Rácz Andrea	8.vk.	minden hónap második csütörtök 17-18 között	Táborhegyi Népház, Toronya u.
Bulla György	9.vk.	minden hónap első hétfő 17-18 között	Waldorf Iskola, Bécsi út telefonon előre egyeztetés szükséges: 437-8688.
Baumann Irén	10.vk.	minden hónap második kedd 17-18 között	Platán Könyvtár telefonon előre egyeztetés szükséges: 484-0805.
Török Ferenc	11.vk.	minden hónap első kedd 17-18 között	Dr. Béres J. Ált. Iskola, Keve u.
Puskás Péter	12.vk.	minden hónap első hétfő	Csillaghegyi Ált. Iskola, Dózsa Gy. út telefonon előre egyeztetés szükséges: 437-8688.
Kemény Krisztina	13.vk.	minden hónap első szerda 17-18 között	Békásmezei Községi Ház
Kelemen Viktória	14.vk.	minden hónap első kedd 17-18 között	Békásmezei Községi Ház telefonon előre egyeztetés szükséges: 437-8509.
Dr. Pappné dr. Nagy Judit	15.vk.	időpont telefonos egyeztetés alapján: 437-8930	Fő tér 3. II./37.
Laukonidesz Lilla	16.vk.	minden hónap második csütörtök 18-19 között	Fidesz iroda, Kaszásdűlő u. 7.

Kompenzációs listáról bejutott képviselők fogadóórái

Béres András (PM) előzetes egyeztetés alapján a 06-30-211-6111-es számon, vagy beres.andras@parbeszedmagyarorszagert.hu.

Burján Ferenc (LMP) előzetes egyeztetés alapján a 437-8881-es telefonszámon vagy a burjan.ferenc@lehetmas.hu e-mail címen.

Mihalik Zoltán (Együtt) minden hónap harmadik hétfőjén, 17-től 18 óráig a Fő tér 4. I. emeletén, a testületi irodában. Előzetes bejelentkezés szükséges: 06-20-236-0500.

Óri László (MSZP) minden hónap utolsó hetében hétfőn 16-tól 17 óráig a Békásmezei Községi Házban (Csobánka tér 5.). Előzetes bejelentkezés alapján: 244-8036.

Dr. Simonka Csaba (MSZP) minden hónap utolsó hetében, csütörtökön 15-től 16 óráig az MSZP III. kerületi irodájában (Mókus utca 1-3., tel.: 368-9464).

Szanyó Miklós (Jobbik) minden hónap első hétfőjén, 17 órától. Előzetes bejelentkezés szükséges a 06-70-699-2214-es telefonszámon.

MSZP-s képviselő fogadóórája

Czegléd Gergő, a 6. számú egyéni választókerület önkormányzati képviselője minden hónap első hetében, szerdán 16.30-tól 17.30 óráig az MSZP III. kerületi irodájában: Mókus utca 1-3. Tel.: 244-8036.

Pályázat 1 fő gépkocsivezető munkakör betöltésére

Az **Óbudai Rehabilitációs és Foglalkoztatási Központ** gépkocsivezető munkatársat keres. Határozatlan idejű közalkalmazotti jogviszony. Próbaidő 4 hónap. Illetmény és juttatások: az illetmény megállapítására és a juttatásokra a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló”, 1992. évi XXXIII. tv. rendelkezései az irányadók. A foglalkoztatás jellege: teljes munkaidő. A munkavégzés helye: 1033 Budapest, Benedek Elek u. 1-3. Pályázati feltételek: B kategóriás jogosítvány, PÁV II. kategória, jó fizikum, szociális érzékenység, jó kommunikációs készség, gépjárművezetésben szerzett gyakorlat, magyar állampolgárság, 3 hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány. Előnyt jelent: targoncavezetői engedély, műszaki beállítottság. A munkakör betöltéséhez tartozó fontosabb feladatok: az intézmény autójával személyek, ill. adományok, szociális foglalkoztatáshoz kapcsolódó árubeszerzések, papíripari termékek kiszállítása. Áru le- és felrakodása gépjárműre. Helyettesítés esetén a támogató szolgálat szállító szolgálatának ellátása: kereskes személyek szállítása. Benyújtandó iratok, igazolások: fényképes szakmai önéletrajz telefonos és elektronikus elérhetőséggel, egyéb végzettséget igazoló okiratok, valamint jogosítvány másolata.

A pályázat benyújtásának határideje: **2015. november 30.** A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt *Janurikné Csonka Erika* intézményvezető nyújt a 388-7530-es telefonszámon. A munkakör a pályázatok elbírálását követően azonnal betölthető. A pályázat beadható személyesen, elektronikusán a titkarsag@obudairehab.hu e-mailcímen, ill. postai úton a 1033 Budapest, Benedek Elek u. 1-3. címre, a borítékra kérjük ráírni: **gépkocsivezetői állaspályázat.**

Pályázat 1 fő terápiás munkatárs munkakör betöltésére

Az **Óbudai Rehabilitációs és Foglalkoztatási Központ Fogyatékosok Nappali Otthona** részlegébe terápiás munkatársat keres. A közalkalmazotti jogviszony határozott idejű, 2016. október 31. Próbaidő 4 hónap. Illetmény és juttatások: az illetmény megállapítására és a juttatásokra a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló”, 1992. évi XXXIII. tv. rendelkezései az irányadók. A foglalkoztatás jellege: teljes munkaidő. A munkavégzés helye: 1033 Budapest, Benedek Elek u. 1-3. Pályázati feltételek: felsőfokú szociális vagy gyógypedagógiai végzettség, fogyatékos ellátásban eltöltött szakmai gyakorlat, jó kommunikációs és konfliktuskezelői készség, magyar állampolgárság, büntetlen előélet. Előnyt jelent: főiskolai vagy egyetemi szintű szociális vagy gyógypedagógiai végzettség. A munkakör betöltéséhez tartozó fontosabb fel-

adatok: fogyatékos személyek számára fejlesztő foglalkozások megtervezése és megvalósítása a szakmai program és az egyéni gondozási terv alapján. Benyújtandó iratok, igazolások: fényképes szakmai önéletrajz telefonos és elektronikus elérhetőséggel, végzettséget, képzettséget igazoló okiratok másolata, 3 hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány.

A pályázat benyújtásának határideje: **2015. november 30.** A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt *Janurikné Csonka Erika* intézményvezető nyújt a 388-7530-as telefonszámon. A munkakör a pályázatok elbírálását követően azonnal betölthető. A pályázat beadható személyesen, elektronikusán a titkarsag@obudairehab.hu e-mailcímen, ill. postai úton a 1033 Budapest, Benedek Elek u. 1-3. címre, a borítékra kérjük ráírni: **terápiás munkatárs állaspályázat.**

Pályázat 1 fő Támogató Szolgálat vezető munkakör betöltésére

Az **Óbudai Rehabilitációs és Foglalkoztatási Központ Támogató Szolgálat** vezető munkatársat keres. A közalkalmazotti jogviszony határozatlan idejű. Próbaidő 4 hónap. Illetmény és juttatások: az illetmény megállapítására és a juttatásokra a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló”, 1992. évi XXXIII. tv. rendelkezései az irányadók. A foglalkoztatás jellege: teljes munkaidő. A munkavégzés helye: 1033 Budapest, Benedek Elek u. 1-3. Pályázati feltételek: főiskolai szintű szociális vagy gyógypedagógiai végzettség, fogyatékos ellátásban szerzett szakmai gyakorlat, jó kommunikációs és konfliktuskezelői készség, magyar állampolgárság, büntetlen előélet. Előnyt jelent: egyetemi szintű szociális vagy gyógypedagógiai végzettség, tanúsítvány támogató szolgálat vezetői képzésről, vezetői tapasztalat. A munkakör betöltéséhez tartozó fontosabb feladatok: fogyatékos személyek számára személyi segítség, szállítás megszervezése, szakmai koordináció, dokumentációk vezetése. Benyújtandó iratok, igazolások: fényképes szakmai önéletrajz telefonos és elektronikus elérhetőséggel, végzettséget, képzettséget igazoló okiratok másolata, 3 hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány.

A pályázat benyújtásának határideje: **2015. november 30.** A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt *Janurikné Csonka Erika* intézményvezető nyújt a 388-7530-as telefonszámon. A munkakör a pályázatok elbírálását követően azonnal betölthető. A pályázat beadható személyesen, elektronikusán a titkarsag@obudairehab.hu e-mailcímen, ill. postai úton a 1033 Budapest, Benedek Elek u. 1-3. címre, a borítékra kérjük ráírni: **Támogató Szolgálat vezető állaspályázat.**

**Állandó ügyelet!
Ügyeleti díj nélkül!**

Mátyás Király Patika

III. Mátyás király út 2.

(A Tesco expressz mellett)
Szombatonként este 8-ig
nyitott ajtóval várjuk Önöket!

T: (1) 240-4320

Miklós Patika

III. Vöröskereszt u.11

(Miklós utca Vöröskereszt
utca sarok)

T: (1) 240-6338

*Ha Szombat,
akkor Patika!*

PatikaSzombat!

**SZOMBATONKÉNT
15%
kedvezmény**

Aquincum Patika

III. Lajos u.131.

(Aquincum Hotel mögött)

T: (1) 368 7146

Szent Lukács Patika

III. Bécsi út 89-91.

(Az Árpád Gimnázium mellett)

T: (1) 436-9083

KÖZÖS AKCIÓJA

Az akció érvényes minden olyan termékre, amelyre a 2006. évi XCVIII. törvény szerint gyógyszerárban kedvezmény adható.
A részletekről érdeklődjön a gyógyszerárakban. Az akció 2015. december 31-ig tart.



vizsgálatok a Synexus egészségügyi központban

Amennyiben:

- cukorbeteg vagy súlyos szív- érrendszeri betegségben szenved
- koleszterincsökkentőt szed
- elmúlt 40 éves

jöjjön el hozzánk INGYENES
koleszterin- és vércukorszint
mérésre, valamint alsó végtagi
érszűkület mérésre!



- Asztmában szenved?
- Légzési nehézségei vannak?

Meghívjuk **INGYENES**
légzésfunkciós vizsgálatra
és szakorvosi konzultációra



60 év felettieket várunk
INGYENES
csontsűrűség mérésre



Súlyos pszoriázisban (pikkelysömör)
szenvedő betegeink jelentkezését is
várjuk!

Részletekről érdeklődjön elérhetőségeinken! **06-1/437-6660**



Synexus Magyarország Egészségügyi Központ

1036 Budapest, Bécsi út 61. www.synexus.hu info@synexus.hu

Előadás a köznevelésről

A Kereszténydemokrata Néppárt soron következő rendezvénye **november 3-án 18 órakor** lesz a Selyemgombolyítóban. **Dr. Hoffmann Rózsa** országgyűlési képviselő tart előadást „Az új köznevelési rendszerünk” címmel. (Helyszín: Selyemgombolyító, Miklós tér 1.)

Az elhurcolt áldozatokra emlékeznek

A Gulág Emlékbizottság, a SZORAKÉSZ, a Német Nemzetiségi Önkormányzat, Óbuda-Békásmegyer és a „Braunhaxler” Egyesület a Szovjetunióba malenkij robotra elhurcolt óbuda-békásmegyeri áldozatok tiszteletére megemlékezést rendez **november 6-án 17 órakor** a Békásmegyeri Közösségi Házban (Csobánka tér 5.). „2015 - az Óbuda-Békásmegyerről malenkij robotra elhurcoltak emlékére”. Fővédnök: **Bús Balázs**, Óbuda-Békásmegyer polgármestere.

Dal és tánc

A Német Nemzetiségi Önkormányzat és a „Braunhaxler” Egyesület az „Arany minősítésű” dalkörébe és táncsoportjába vár énekelni és/vagy táncolni szerető hölgyeket, urakat. (Érdeklődni és jelentkezni **Domaniczky Gabriella** kórustitkáránál lehet a 06-20-430-3658-as telefonszámon.)

Ingyenes tanácsadások

- A Fidesz III. kerületi szervezete a Kaszásdűlő utcai Fidesz irodában (Kaszásdűlő utca 7.) a hónap negyedik keddjén **17-től 19 óráig (legközelebb november 24-én)** ingyenes jogsegélyt tart **dr. Tócsy Balázs** ügyvéddel. (Érdeklődni a 367-8791-es telefonszámon lehet.)
- **Varga Mihály** országgyűlési képviselő megbízásából ingyenes jogsegélyt tart **dr. Tócsy Balázs** ügyvéd minden hónap első keddjén **17-től 19 óráig** és **dr. Kóvári Béla** minden hónap harmadik csütörtökén **18-tól 20 óráig** **Varga Mihály** országgyűlési képviselő irodájában (Bécsi út 77-79., Bokor utca-Galagonya utca sarok). Bejelentkezés nem szükséges. Érdeklődni a 06(20)200-0017-es telefonszámon lehet.
- A Fidesz III. kerületi szervezete megbízásából, a Békásmegyeri Közösségi Házban (Csobánka tér 5.) ingyenes jogsegélyt hirdet **dr. Gáthy Zsuzsanna** ügyvéd, minden hónap harmadik csütörtökén **16-tól 18 óráig**.
- A Kereszténydemokrata Néppárt III. kerületi Szervezete a **Várdi utca 17. szám** alatti irodájában csütörtökönként **16.30-tól 18.30 óráig** fogadóórát tart, melynek keretében minden második csütörtökön **dr. Hecsei Pál** ügyvéd ingyenes jogi tanácsadást tart.
- A Jobbik Magyarországért Mozgalom ingyenes jogi tanácsadást tart minden hónap második és negyedik péntekén **15-től 17 óráig**. (Helyszín: Békásmegyer, Kabar utca 11., Jobbik iroda. Előzetes bejelentkezés ajánlott a 06-30-546-2202-es számon.)
- **Solyosi Imre** (MSZP), társasházi kérdésekben minden hónap első hetében, hétfőn **15-től 16 óráig** az MSZP III. kerületi irodájában (Mókus utca 1-3. Tel.: 244-8036).
- **Komka Norbert** (MSZP), **dr. Simonka Csaba** (MSZP), szociális kérdésekben minden hónap utolsó hetében, csütörtökön **15-től 16 óráig** az MSZP III. kerületi irodájában (Mókus utca 1-3. Tel.: 244-8036).
- **Dr. Fercs János** (MSZP), jogi kérdésekben minden hónap első hetében, hétfőn **16-tól 17 óráig** az MSZP III. kerületi irodájában (Mókus utca 1-3. Tel.: 244-8036).
- **Dr. Orbán László Tibor** ügyvéd ingyenes jogi és **Jánosi János** építész ingyenes építési tanácsadása minden hónap második csütörtökén **18-tól 19 óráig** a Csillaghegyi Polgári Kör Egyesületnél (Mátyás király út 13-15. Bejelentkezés legkésőbb két nappal a tanácsadást megelőzően a 06-70-967-1493-es telefonszámon, vagy e-mailen: liebekati@gmail.com címen.)
- A Demokratikus Koalíció III. kerületi Szervezete a **Kerek utca 80. szám** alatti irodájában minden hónap második szerdáján **16-tól 17 óráig** fogadóórát tart, melynek során ingyenes jogi tanácsadást nyújtanak. (Érdeklődni a 06(30)866-8695-ös telefonszámon, vagy a budapest10@dkp.hu e-mail címen lehet. Előzetes időpont-egyeztetés szükséges.)

Ingyenes tanácsadások a Csillaghegyi Polgári Kör Egyesületnél

Gyermekepszichológiai tanácsadás: minden hónap második szerdáján **17-től 19 óráig**. Jelentkezés **dr. Léder Rózsánál**. Tel.: 06-30-883-2123.
Természetgyógyászati tanácsadás: minden hónap első szerdáján **18 óráig**. Jelentkezés **Bóni Hilda Imola** természetgyógyásznál. Tel.: 06-30-905-9175.
Családjogi tanácsadás: minden hónap második csütörtökén **17 óráig**. A tanácsadást **dr. Kiss Éva** nyugalmazott bíró tartja. Jelentkezés: a 06-70-967-1493-as telefonszámon.
 (A tanácsadások helyszíne: a Csillaghegyi Polgári Kör Egyesület Zsámboki műhelye: Lehel utca 14., a katolikus templom jobb oldali épületszárnya.)

Testnek Léleknek Titkai



November az Ön szerencsehónapja! Szolgáltatásainkat alkalmanként ingyen kipróbálhatja!



Masszázsok:
Hullám, Svéd, Lélek,
Hypoxi Trainer
Infraszauna
Izomstimulátor

Cím: 1036 Lajos utca 105.
06-30-493-3923
www.ftszalon.hu

December 5-én 16 óra bejelentkezett a Mikulás! Ha szeretnék, hogy gyermeküket néhány személyes szóval, dicsérettel, ajándékkal lepje meg. Jelentkezésként szalonunkban november végéig.

ÓBUDA, a III. kerületi Önkormányzat lapja, megjelenik 73.000 példányban
 Igazgató-főszerkesztő: **Karalyos József**
 Lapszerkesztő: **Klug Miklós**
 Munkatárs: **Szeberényi Csilla** • Tördelés: **Ujvári Sándor**
 Kiadja az Önkormányzat megbízásából az **IMPRESS-RÉGIÓ Kft.**
 Szerkesztőség, hirdetésszervezés:
 1035 Bp., III. Szentendrei út 32. Tel./fax: **430-1250**.
 Kiadó: 1052 Bp., V. Váci u. 18. III. em. Tel./fax: 267-0524, 267-0525.
 E-mail: obudaujsag@gmail.com; obudaujsag@gmail.com
 Nyomás: Comorn Lapmanager Kiadó és Kereskedelmi Kft.
 1031 Budapest, Órló u. 2. IV/12. Ügyvezető igazgató: **Bányai Péter**

FOGADÓÓRA. Kiss László (MSZP) országgyűlési képviselő (Budapest, 10. választókerület) fogadóórája minden hónap első péntekén **16-tól 17 óráig** a III. Mókus utca 1-3. szám alatt. (Telefon: 368-9464; e-mail: kiss.laszlo@parlament.hu)

FOGADÓÓRA. Zsiga-Kárpát Dániel (Jobbik Magyarországért Mozgalom) országgyűlési képviselő fogadóóráját minden hónap első péntekén **16 óráig** tartja a **Kabar utca 11. szám** alatti **Jobbik irodában**. Előzetes bejelentkezés szükséges a 06(30)365-0862-es számon, ahol külön időpont egyeztetésére is mód van.

PYRON

PYRON A PAPIRON
 Nagykereskedés, 3000 fajta árucikk, írószer, irodaszer, iskolaszer, papírárú.
 1038 Budapest, Szentendrei út 218-220. Tel.: 250-4902, 250-4904

PYRON

Príma
A minőség garanciája

Aktuális ajánlatunk 2015.
október 30 - november 13.



Az Ön igénye a Mi szenvedélyünk!

Ismerős termékek engedményes áron!

Friss csont nélküli marha rostélyos



-15%
1850 Ft/kg

Wiesbauer prémium olasz, soproni, zala felvágott



AJÁNLATUNK:
990 Ft/kg

Filé de Lux halfilé sajttal vagy spenóttal töltve 220 g



-32%
399 Ft
1813,63 Ft/kg

Ammerland márkázott vaj 250g



AJÁNLATUNK:
450 Ft
1800 Ft/kg

Hel Chia magos stangli 50g



-25%
59 Ft
1180 Ft/kg

Pantanella durum tészta 500g többféle változatban*



AJÁNLATUNK:
209 Ft
418 Ft/kg

Gunz töltött tejszokoládé 100g több ízben*



-13%
189 Ft
1890 Ft/kg

Hell energiaital 250ml több ízben *



-35%
129 Ft
516,00 Ft/L

Perla papírzsebkendő 4 rétegű 6*9 db-os



-24%
189 Ft
3,68 Ft/db

Az akcióban résztvevő üzleteink: 1033 Bp. Miklós u. 8., 1032 Bp. Gyenes u. 2.**, 1032 Bp. Boglár u. 3., 1033 Bp. Flórián tér 6-9. Flórián Üzletközpont, 1031 Bp. Római tér 1., 1032 Bp. Kiscelli u. 14., 1039 Bp. Heltai Jenő tér 7-9. alatti CBA üzletünkben is érvényes az akció.

Az árengedmény százalékos mértéke a CBA Vörösvár Kft. üzleteinek eredeti fogyasztói árához viszonyítva van megadva.

* Az akciók újságban meghirdetett termékkategóriák fajtánként, illatokban és ízekben üzletenként elterjedhetnek.

Csak tálcás tokehúst-baromfi-húst árusító üzleteink. *Tökehúst-baromfi-húst nem árusító üzletünk.

Az akció a készlet erejéig érvényes, esetleges nyomdahibákért felelősséget nem vállalunk.

NOVEMBERBEN IS

Aláírásgyűjtés

A SZENT MARGIT KÓRHÁZ FEJLESZTÉSÉÉRT!

A Szent Margit Kórház több százezer ember gyógyulásáért felelős, egyes szakterületek esetében akár több mint félmillió kerületi és agglomerációs lakosnak biztosít egészségügyi ellátást.

**Ha egyetért a kezdeményezéssel, írja alá Ön is a honlapról letölthető, vagy az aláírásgyűjtő helyeken megtalálható ívet és biztassa erre ismerőseit is!
A kórház fejlesztése közös ügyünk, tegyünk érte közösen!**

ALÁÍRÁSGYŪJTŐ HELYEK:

Szent Margit Kórház portáján – hétköznapokon 8.00-19.00 óra között

Szent Margit Rendelőintézet Vörösvári úti szakrendelőben – hétköznapokon 8.00-20.00 óra között

Szent Margit Rendelőintézet Csobánka téri szakrendelőben – hétköznapokon 8.00-20.00 óra között

Óbudai Kulturális Központ – hétköznapokon 8.00-20.00 óra között

Békásmegyeri Közösségi Ház – hétköznapokon 8.00-20.00 óra között

Csillaghegyi Közösségi Ház – hétköznapokon 8.00-20.00 óra között

3K-Kaszásdülői Kulturális Központ – hétköznapokon 8.00-20.00 óra között

Esernyős Kulturális, Turisztikai és Információs Pont – hétköznapokon 8.00-21.00 óra között

Óbuda-Békásmegyer Közterület-felügyelet ügyfélszolgálatán – ügyfélfogadási időben

Békásmegyeri Vásárcsarnok bejáratánál – szombatonként 8.00-14.00 óra között

Békásmegyer Vásárcsarnok vállalkozók piacán – szombatonként 7.00-13.00 óra között

Kórház utcai piacon – szombatonként 7.00-13.00 óra között

Vörösvári úti heti vásáron – szombatonként 7.00-13.00 óra között

Az aláíróívek megtalálhatók a fenti helyszíneken, vagy letölthetők a

www.margitkorhazert.hu honlapról.